

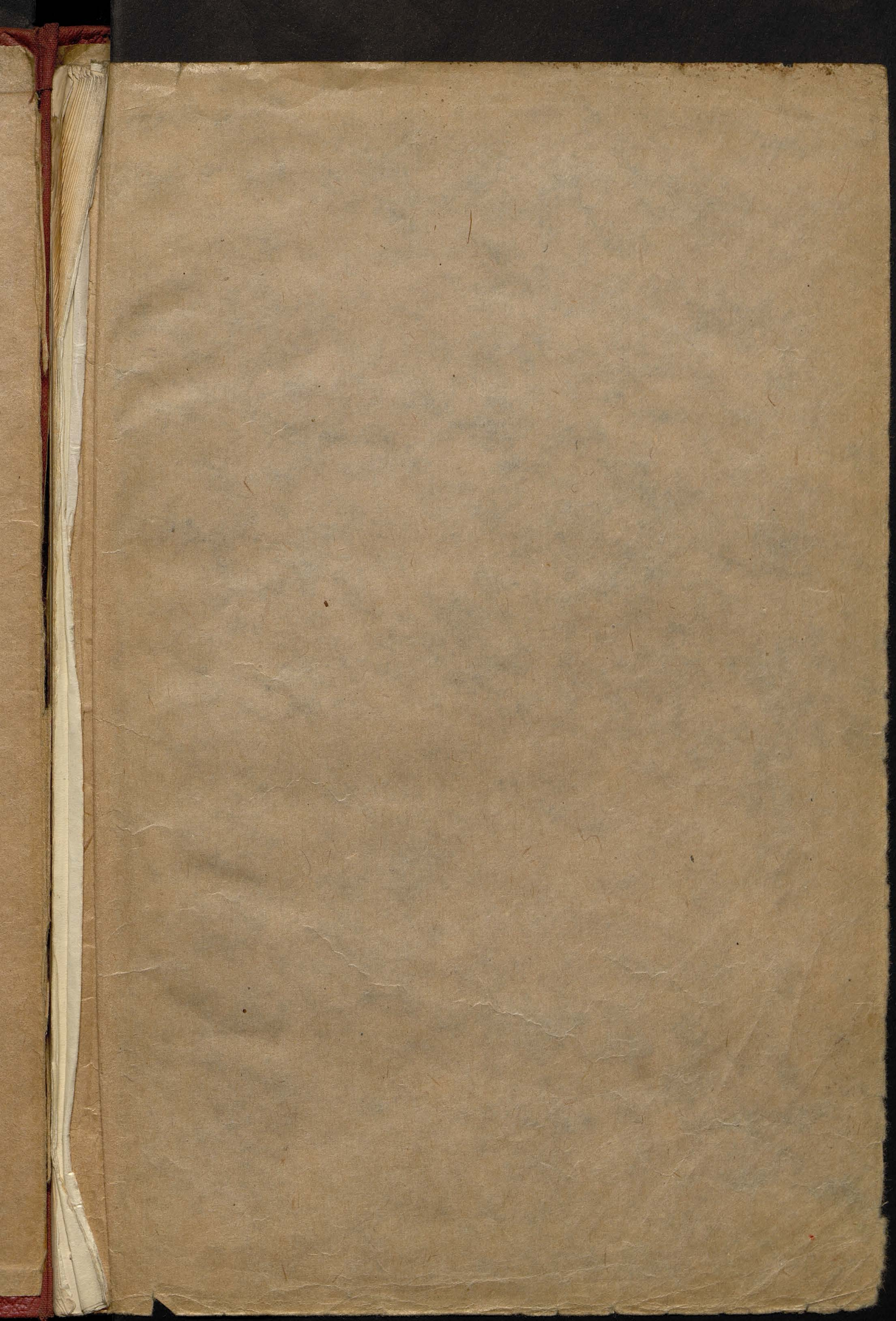
8794 III  
3

3.  
NA SWOLSKĄ NUTĘ

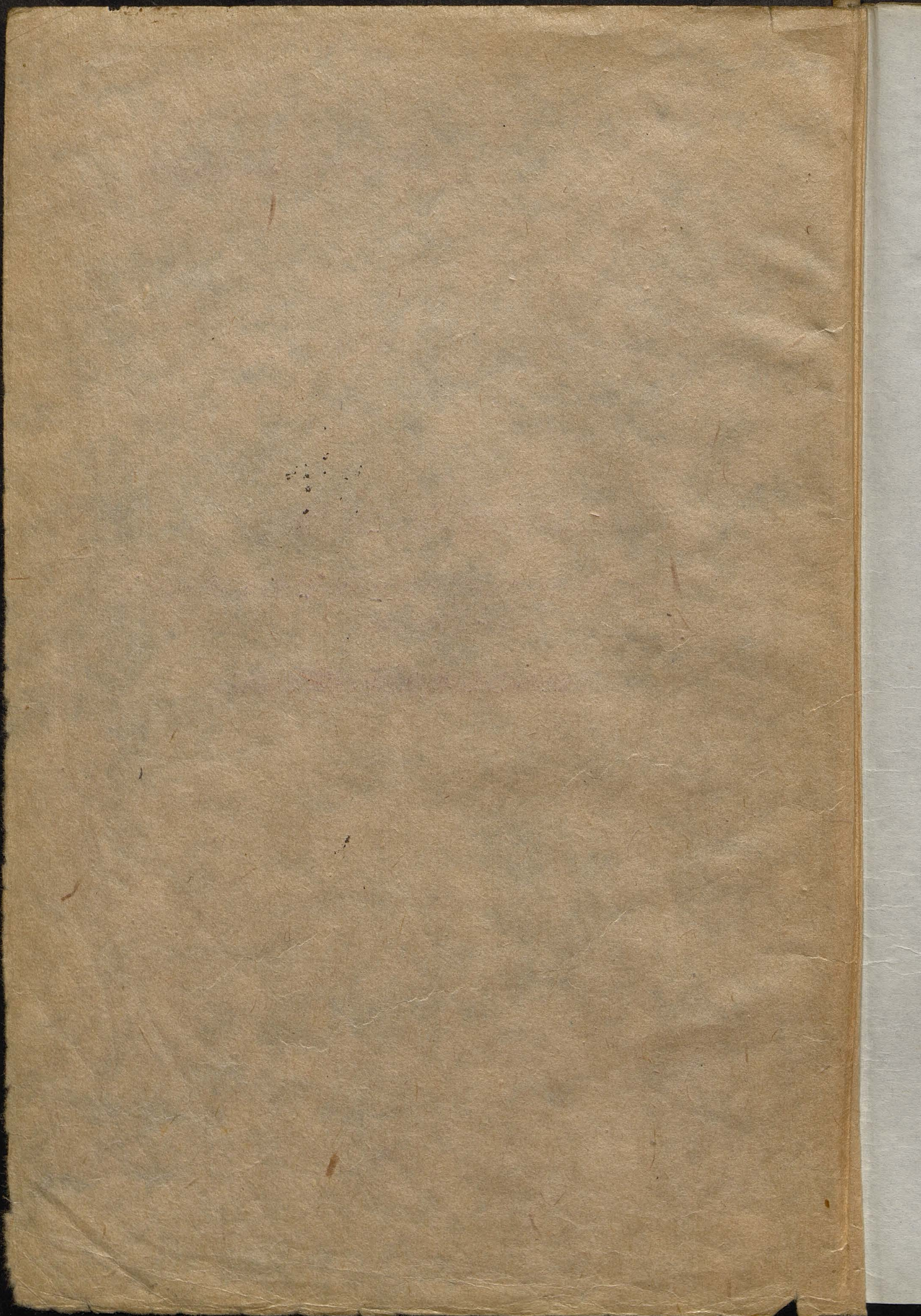


8754











I  
Wszystkie prawa zastrzeżone.

NA SWOJSKĄ NUTĘ  
+++++

Trylogja osnuta na motywach Fredry, Syrokomli  
i Mickiewicza

uscenizował MACIEJ SZUKIEWICZ





11

PROCESSED BY THE

STON APT 1000 11  
\*\*\*\*\*

The logs of the...

1...

STON APT 1000 11





I.

WOLNOŚĆ TOMKU W SWOIM DOMKU.  
-----

Bajka.



14

1

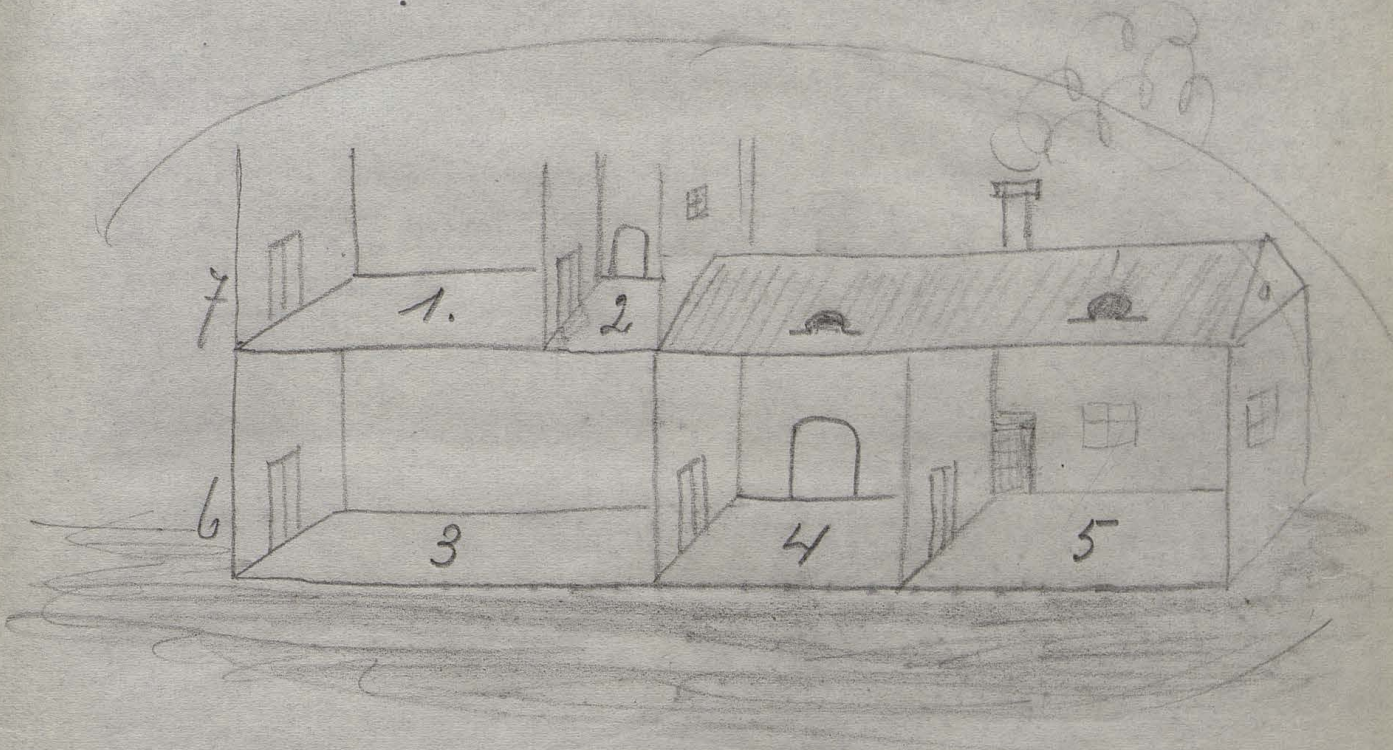
ROBERT TOWN & SON, LONDON

.....

Date



Schemat scenariusza.



- 1. Stancja Pawla.
- 2. Antykamera stancji Pawla.
- 3. Stancja Gawla.
- 4. Sien' domu.
- 5. Stancja Gospodyni.
- 6. Druzi do alkiera
- 7. Druzi na balkonu



Solomon Islands

- 1. Honiara
- 2. Auki
- 3. Gizo
- 4. Malakal
- 5. Honiara



O s o b ę .

PAWEŁ

GAWEL

GOŚĆ

GOSPODYNI

STRÓŻ

Rzecz dzieje się na przedmieściu Warszawy  
między 1820 i 1830 r.

-.-.-.-.-







S c e n a 1.

W stancji 3. Gawel z Gościem gwarzą, popijając ze szklanic.- Gospodyni w stancji 5. krząta się po izbie, potem siada do krosien.-

GAWEL

Jeśli łgę choć jedno słowo  
 Niechaj mię lis ochrzci kitą.-  
 Dzień zimowy był jak dziś.  
 Ostępami i dąbrową  
 Idę z flintą nienabita  
 A wtem za mną - patrzę - miś !  
 Tam, do licha, źle mospanie,  
 O złożeniu się nie marzyć,-  
 Czort bierz takie polowanie,  
 Gdzie trzà zwierza sztuka, zażyć.  
 A że każda chwila zyskiem  
 Nogi-m za pas wziął i wskok,  
 Aż stanąłem nad urwiskiem  
 U stóp mając śnieżny stok  
 A za sobą tuż-tuż bartka.

GOŚĆ

Coś waść począł ?

GAWEL

Co ? - buch ! w śnieg,  
 Oblepiłem się nim cały  
 I tam, gdzie najstromeży brzeg,  
 Przez wykroty i przez skały,  
 Niczem z gór lawina wartka...



GOŚĆ

Skulkowałeś lotem strzały ?

GAWEL

Jakbyś był tam.- Lecz to nic,

Bo i bartek cwana sztuka:

Zmiarkowawszy co się święci,

Nad przepaścią hyc-hyc-hyc !

Potem śniegu łapą szuka

Jak pierzyną się okręci

I bezpieczny w tym kokonie

Moim śladem sypie w dół.

GOŚĆ

Znać się otarł o Sporgonie...

GAWEL

Pojmiesz waść, com wtedy czuł,

Bo sam jesteś tegi łowca.

Zimne mię oblaży mrowia,

Potem ciarki tak siarczyste,

Że zawrzało śród pokrowca

I, jak waści życzę zdrowia,

Lód się w wody zmienił czyste

I puścił mię z powijaka.

GOŚĆ

A miś ? - chyba się roztrzaskał ?

GAWEL

Gdzież tam ! ino wpadł do saka

Ani wiedząc, jak i kiedy.

Bo zaledwom wybrnął z biedy



Setny mróz tak nagle ścisnął,  
 Że się miś nie wykaraskał  
 I zmarznięty ani pisnął.

GOSĆ

Toć mówieś...

GAWEL

Jakom rzeki:

Ani pisnął w dybach z lodu.

GOSĆ

Zawdyś prawil, że miś w bek -

GAWEL

No tak, w bek, lecz nie od chłodu  
 Jeno z bólu, gdym mu w gębie  
 Rwał cążkami ząb po zębie.

GOSĆ

Coś z siarczystych onych dreszczów,  
 Dzisiaj jeszcze siedzi w waści.

GAWEL

Niechaj-że mnie lis chrzci kita,  
 Albo wilk łeb sadiem maści,  
 Jeślim wtedy parą kleszczów  
 Nie oczyścił mu paszczęki.  
 Bo jak mówię: w lód spowitał  
 Miałem bestję a na jęki  
 Byłem głuchy.

GOSĆ

A-ha, tak...



GAWEL

Może zmyślam ?

GOŚĆ

A, cóż znowu ! ...

GAWEL

Hola !

GOŚĆ

Wierzę.

GAWEL

Waśó mi przytknął

GOŚĆ

Ja ?

GAWEL

No, tak, - nie wierzysz słowu.

Tedy ci ukażę znak:

Srogie zębce, sierci kłak

I pazury przednich łap.

Bo co którą z lodu wytknął

To ja za nią zaraz: cap !

GOŚĆ /drwiąco/

A miś czarny był czy bury ?

GAWEL /zrywając się/

Dośó mi tego już, :do djaska !

GOŚĆ /wstawszy również/

Puśó waśó do dom.

/W głębi widny przez otwartą bramę sieni 4/.  
ukazuje się PAWEŁ, odczytawszy numer domu, wchodzi do



sieni, rozgląda się/

GAWEL

Nie, nie puszcze !

Zamiast chleptać tu tej lury

Proszę za mną do alkierza.

W dowód jakim to miał puszcze

Pójdź i opatrz skórę zwierza,

Co bezzębnym pyskiem mlaska -

Sprawdzaj powieść, jeśli łaska.

/wychodzą drzwiami wlewo/

S c e n a 12.

PAWEL

Dom przedstawiła się niezgorzej

Chociaż wchód ma od podwórca.

Zastukajmy, - ktoś otworzy.

/stuka do izby Gawia, lecz napróżno/

Hola ! jest tu stróż, dozorca,

Pies, lub choćby cień Cerbera ?

Cisza... Jak mi miły Bóg,

Wymarzona to kwatery, -

Tubym śnić i tworzyć mógł.

/stuka do drzwi Gospodyni, która zasłyszawszy coś,  
wstała od krosien, podeszła do drzwi i nasłuchuje/

Ktoś się ruszył, zmacał zamki

I znów odszedł od podwoi.

/puka natarczywie/

A toć, cziecze, pomknij klamki,

Nie sądz, że jest szalawitą.

/pauza/



Cóż ten kundel ? żarty stroi ? -  
Czy mam drzwi wywalić siłą ?

/łomocę we drzwi/

GOSPODYNI

/odskoczywszy ód drzwi, dopada okna i otworzywszy  
je, krzyczy co siły/

Złodziej ! gwa!tu, rety, złodziej !

PAWEŁ

Złodziej ? /odsuwa się od drzwi/

Sacré nom de Dieu,

Móglbyś mi się przyjrzeć wprzódziej.

/Bramę w głębi z podwórca wbiega STRÓŻ/

S c e n a 3.

STRÓŻ

Lap złodzieja !

PAWEŁ

Cicho, kpie !

STRÓŻ

/zdejmując czapkę/

Czego szuka pan dobrodziej ?

PAWEŁ

Ktoś stąd pisał do Kurjera o wna I

Pragnąc podać w inseraty,

Że tu wolna jest kwatera.

Sam się wnosząc do komnaty,

Dużej bym oszczędził straty.



STRÓŻ

/ukazując ku górze/  
A dyć wolna.

PAWEŁ

Tera ?

STRÓŻ

Zara.

PAWEŁ

Kto gospodarz ?

STRÓŻ

/przezornie, niemal szeptem/

Baba stara.

Ślepa - ale wszystko widzi,  
Głucha, ale wszystko słyszy,  
Na grosz chciwsza niżli żydzi.  
Nie pożywi nawet myszy  
A człowieka niedopiero.

PAWEŁ

Chcesz powiedzieć, że jest sknerą.  
Czekaj. /sięga do kieszeni/

STRÓŻ

/nadstawiając dłoń/

Czekam.

PAWEŁ

/dobył z kieszeni list/

Tutaj pisze:

Stancja, istny raj, zacisze -



STRÓŻ

/machnąwszy ręką, chce się oddalić/

PAWEŁ

Czekaj.

STRÓŻ

/nadstawiając dłoń/

Czekam.

PAWEŁ /czytając/

Domek schludny,

Że w nim mieszkać bierze chętką,-

Na Powiśle widok cudny,

Do wynajmu łódź i wędka,

Stacja z światłem i zegarem,

Piec z gotowym samowarem -

STRÓŻ

/parska śmiechem, chce odejść/

PAWEŁ

/zatrzymując go za odzienie/

Czekaj !

STRÓŻ /ziřytowany/

Wiecznie-m tym czekajem

A szczekajem, gdy kto z gości

Przyjdzie pytać o izb najem.

/szczeka/

Hau-hau, hau-hau !

PAWEŁ



PAWEŁ

/dając mu napiwek/  
 Masz obola

Tylko nie wyj tak, Cerberze.

STRÓŻ

/wziąwszy datek, radośniej i głośniej/  
 Hau-hau !

PAWEŁ

/zatykając uszy/

Pójdiesz precz do pola !

STRÓŻ

/wyciąga dłoń, - z naiwnym zdumieniem/  
 Toć melduję was jejności.

PAWEŁ

/ubawiony tem, daje mu znów napiwek/

STRÓŻ

/z twarzą u drzwi Gospodyni/  
 Hau-hau ! Uchyl jejność dzwierze,  
 Ktosi przyszedł po kwaterze.

GOSPODYNI

/która po zamknięciu okna, ochłoneła z przerażenia i  
 podszedłszy ku drzwiom starała się podsłuchać rozma-  
 wiających, - nasłuchując zaś ostrożnie i bez hałasu,  
 podmykała zasuwki i łańcuszki/

Po kwaterze ?- zaraz, zaraz

Tylko klucz obróć w drzwiach.

/uchyla drzwi, przygląda się Pawłowi/

Coś gorączka z kawalera...



Latwo kogoś wziąć pod dach  
A z nim kłopot i ambaras.

PAWEŁ

/uchylając cylindra/  
Daruj pani...

Gospodyni

/otwierając szeroko drzwi, dobrodusznie, z uprzej-  
mością starej baby wobec młodego, ładnego chłopca/  
Starość gdera,

Starość gdera,

Niech to młodość jej wybaczy.

Proszę, proszę...

/PAWEŁ wchodzi do izby Gospodyni, która zamknąwszy  
za nim drzwi, zwraca się do stróża/  
Do roboty

Do roboty

Zamiast włóczyć się po sieni !

Coś tam kapło...

STRÓŻ /na stronie/  
Ta zobaczy

Ta zobaczy

I przez ścianę.

GOSPODYNI

/oglądając go podejrzliwie/  
Najmniej złoty...

Najmniej złoty...

To tak, jakby mnie z kieszeni.

A że ciężko chodzić z złotem,

Oddasz mi go, oddasz potem.

/STRÓŻ znika w głębi - Gospodyni wraca do swej izby/  
Proszę, niechaj waćpan spocznie.

Proszę, niechaj waćpan spocznie.

PAWEŁ

Czas to pieniądz.- Radbym przeto



Zabrać się ad rem niezwłocznie.

/GOSPODYNI, ochotnie, źle go rozumiejąc, dyga przed  
nim ze śmieczną zalotnością/  
Póki mi nie spłynie z Letą  
W ciemną otchłań Acherontu.  
Dom jejności ?

GOSPODYNI

Dom i stacja.

PAWEŁ

/z wersalskim ukłonem/  
Wchód w nią z tyłu czy od frontu ?

GOSPODYNI

/czerwieniąc się/  
Ależ to jest arrogancja  
Pytać o to białogłową.

PAWEŁ

/nie bez zdziwienia/  
Arrogancja ? - chronię mię Panie.  
Pytam, gdzie są drzwi wchodowe.  
Jeśli izba mi się nada,  
Zaraz wziąbnym w niej mieszkanie,  
Gdyż zbyt zimno już sub Jove.

GOSPODYNI

Waćpan coś uczenie gada,  
A u niewiast rozum krótki.

PAWEŁ

/niecierpliwie/  
Gdzież ta stacja ?



GOSPODYNI

We facjatce  
Sprzęt nowiutki, piec ciepłutki,  
Cisza, tylko zegar szepce -

PAWEŁ

Słowem, jak ptaszкови w klatce  
Będzie mi tam w tej izdebce.  
Lecz wprzód widzieć mi ją trzeba.  
/inwitowany gestem Gospodyni, zmierza ku drzwiom/

GOSPODYNI

Waćpan się nią wprost zachwyci.

PAWEŁ

/już w sieni/  
Dalej ludzi, bliżej nieba...  
Prędzej z gwiazd mię dojdą wici.  
Może stworzę coś w tej klatce,  
Co w lot zjedna mi nakładcę.

/idzie ku bramie sieni w głębi/

GOSPODYNI

/wyszła do sieni, na progu swej izby, zamykając  
drzwi na klucz, nieco głośnieją, w stronę Pawła/  
Przez podworeczyk, - w lewo schodki  
A uważać, bo dwóch brak.  
Ja tu tylko domknę kłódki...

/PAWEŁ znika w lewo/

Wziął się na lep, wziął się ptak !

/wybiega za Pawłem/

-----  
Scena 4.  
-----



S c e n a 4.

/Z alkierza już wrócili do izby 3. GOŚĆ i GAWEL/

GAWEL

/z rogim myśliwskim w dłoni/

Wać wszystko dziwnem zda się,  
 Choć najprostsza rzecz na świecie.  
 Idąc tedy przez polanę  
 Patrzą: kozioł sam się pasie.  
 Bez ogarów - myślę sobie -  
 Jakże ja cię tu dostanę?  
 Ledwom się poradził głowy,  
 - A nie kryta ona słońca ! -  
 Już i fortel mam gotowy.

/na górze w antykamery 2. ukazuje się PAWEŁ, wnet  
 po nim GOSPODYNI, otwiera z klucza drzwi do stancji i  
 i wraz z Pawłem wchodzi do niej/

Kozły jurne, jak wiadomo  
 A było to w bekowisko.  
 Więc podkradam się doń blisko  
 I róg wzięwszy w ręce obie,  
 Zrazu cicho i nieśmiało,  
 Potem - aż powietrze drżało -  
 Bez namysłu jakby z nut,  
 Beczę niby stado siut,  
 Dmę i dmę, ot tak mniej więcej.

/dmie w róg/

PAWEŁ

A to co za straszny ryk ?

GOSPODYNI /zaniepokojona/

Nic nie słyszę.



PAWEŁ

Toś dom drży  
 Jak Jerycho albo Ilion.

/GAWEL znów zadał w róg/  
 Trąba ! - Jezu, Chryste Panie !

GOSPODYNI

/rada, że błyskawicznie znalazła wybieg/  
 Trąba ? - ach tak, tak, pocztyljon !  
 Bardzo miłe ma zagranie.  
 Trakt przed domem, siwy konik  
 /drepcąc ku oszklonym drzwiom w lewo/  
 Co dnia tędy... o, już znikł.  
 /otworzyła drzwi na balkon/

PAWEŁ

/który zbliżył się do niej/  
 Phi, phi ! - nawet jest balkonik...  
 /wychodzą oboje na balkon/

GAWEL

Podniósł rogi, uchem strzyżę,  
 - Z siut się, Gawle, w rysia przemienił -  
 Coraz bliżej, coraz bliżej...  
 W pętlę zawiązał em rzemień  
 I gdy ani się spodziewa  
 Tu go za róg, tu do drzewa.  
 Próżno racia, ziemię rył,  
 Ani wprzód mu ani w tył,  
 A ja sobie go tymczasem  
 Pokrajałem kordelasem.

GOŚĆ

Istny Nemrod z waszmość pana -



GAWEL

Ho, ho, ćwiczę się co rana  
 A choć zwierza mi dziś tu brak,  
 Strzelam sobie czasem w piec,  
 W lampę, w obraz, w sofę, w kubrak.  
 A jak przyjdzie szczywać i biedz  
 Siadam na czembadź okrakiem  
 I po izbie latam ptakiem.

GOŚĆ

Tedym w łowach dziś zawada -

GAWEL

Gość w dom - Bóg w dom.

GOŚĆ

Po ponowie  
 Rado się poluje, rado.

GAWEL

Co mam złowić i tak złowię.

GOŚĆ

Lecz doprawdy czas już do dom.

GAWEL

/rozkładając ręce/  
 Siłą nie zatrzymuj gościa.  
 Dajmy jeszcze buzi niobodom  
 A wywłode sam waszmościa.

/przepija do gościa/

W wasze ręce, panie bracie.

/wychylili, uścisnęli się kordajalnie, wychodzą  
 do sieni i przed sień, gdyż Gawel odprowadza gościa  
 przez podwórze/



S c e n a 5.

/Równocześnie do stacji 1: wracają z balkonu

Paweł i Gospodyni/

PAWEŁ

/z listem w ręku/

List przesłany do gazety.

W retoryczne zdobny kwiaty

/przebiega go oczyma/

Głosił stacji tej zalety.

GOSPODYNI

/powiódłszy ręką/

Sprzet - nie piękny - a ?

PAWEŁ

Stare graty.

GOSPODYNI

Stół dębowy.

PAWEŁ

Lecz bez nogi.

GOSPODYNI

Alboż źle mu stać przy ścianie ?

Waćpan wielkie ma wymogi

PAWEŁ

Toć stół dają i w areszcie.

GOSPODYNI

/ukazując na komodę/

Za stół ujdzie i to wreszcie

PAWEŁ

Gdzież jest zegar ?



GOSPODYNI

/ukazawszy ku drzwiom balkonu/

A ot, panie.

PAWEŁ

Gdzie ? - nie widzę.

GOSPODYNI

Czy być może ?

Otwórz waćpan oczy szerzej.

PAWEŁ

/rozgląda się/

Chyba na nos szkła nałożę.

GOSPODYNI

Ależ tam, o, tam, na wieży.

PAWEŁ

Prawda ! tak ! nie miałem racji.-

Żem się tego nie domyślił,

Choć domysłnej jestem nacji !

To jest zegar.- Lecz list kreślił,

Że ze światłem ta kwatera.

Kędyż świecznik lub kaganek ?

GOSPODYNI

Świecznik ? po co ? - wszak dzień tera

A wieczorem dość o zmroku

Wybiedz przez te drzwi na kaganek,

By mieć światło miłe oku.

PAWEŁ

/już tonem drwin/

Gwiazdy lśniąca przez lazury ?



GOSPODYNI

Na poczciwość: lampę z knotem.  
Naprzeciwko u figury  
Noc w noc pali się przed świątkiem.

PAWEŁ

To jest owem świątkem w liście !

GOSPODYNI

Waćpan, widzę, wątpił o tem.  
To nieładnie.

PAWEŁ

Rzeczywiście.-  
W nocy sypiam, więc - co mi tam !  
Jedno tylko radbym wiedział...  
Pardonhez moi, gdy spytam:  
Gdzież samowar ów z kipiátkiem ?

GOSPODYNI

/ukazując ku piecowi/  
Na swem miejscu.

PAWEŁ

Toć kociołek

GOSPODYNI

Trochę zczerniał i zaśniedział.  
Gdy nałoży drow pacholek  
Wody wlej i jak w ruczaju  
Choć po uszy kap się w czaju.

PAWEŁ

I to prawda. Tandem tedy  
Odłożywszy precz wybredy,



Choć nie lubię małych klatek,  
Biorę stancję.

GOSPODYNI

/wyciągając dłoń/

Ja zadatek.

PAWEŁ

/wciskając jej w dłoń jej list/

Oczywiście.- Proszę.

GOSPODYNI

/zmieszana/

Jakto ?

PAWEŁ

Ogłoszenie o kwaterze

Miało dzisiaj pójść w kurjerze.

Owóż <sup>wiec</sup> ~~nie~~ petito fracto.

Liczę papier, druk, czernidło,

Robotnika i maszynę,

Wodę do rąk, ręcznik, mydło -

/Że już inny koszt pomine/

Bez przesady i podejścia,

Złoty pętkioby dwadzieścia.

GOSPODYNI

Jezu Chryste !

PAWEŁ

Ciężkie grosze

Oszczędziłem dziś waćpani,

Druk wstrzymując i robotę.

GOSPODYNI



GOSPODYNI

Cała stacja ta szła taniej !

PAWEŁ

Zatem jeśli się tu wnoszę,  
Tom komorne z góry wpłacił.

/wyciąga dłoń/

A o resztujące grosze  
Najuprzejmiej teraz proszę.

GOSPODYNI

Jakto ? - mam dełożyć jeszcze ?!

PAWEŁ

Chcesz-że pani, bym ja stracił ?

GOSPODYNI

Nie, doprawdy, ja się...wścieknę !

PAWEŁ

A ja w szpaltach to umieszczę:

/Ogłoszenie będzie piękne,

Bo najdroższe dam litery/

" Kto wygodnej chce kwatery... "

GOSPODYNI

Waćpan w sercu nie masz Boga!

PAWEŁ

/pierwotnym tonem, wykwintnie/

Proszę na mnie się nie gniewać,

Żartowałem,- lecz chwilowo

Jestem z kieszoną w restancji.

Że zapłacę - daję słowo.

Zdawna szukam cichej stancji,



Aby światu to wyśpiewać,  
 Co mi ogniem w piersiach gore...  
 I dlatego: stancję biorę !

GOSPODYNI

Mam po rzeczy posłać stróża ?

PAWEŁ

Po co ? - wszystko z sobą noszę,  
 Ekwipacja ma niedużą

/kolejno dobywa z kieszeni, kładzie lub stawia  
 na komodzie/

Inkaust, pióro za dwa grosze

I pod czołem moc natchnienia

/wypraszając ją gestem/

Zatem... zatem...do widzenia.

GOSPODYNI

Dla poetów to zacisze -

Niech się panu dobrze pisze.

/wychodzi i niknie w głębi antykamery /2/, potem  
 widać ją jak przechodzi przez podwórze za bramą,  
 w głębi, potem w stosownie dobranej chwili wcho-  
 dzi do swej izby i siada do krosień/

/Już od połowy powyższej sceny między Pawłem i Go-  
 spodynią, GAWEL odprowadziwszy Gościa, wrócił do  
 siebie i poczynił wszystkie przygotowania do im-  
 prowizowanych łowów. Polggają one na tem, że Gaweł  
 zdejmuje z pieca wypchanego ptaka i wiąże go na  
 sznurku, przewleczonym przez kółko w suficie. Na  
 drugim końcu sznurka znajduje się petla; petkę tę  
 Gaweł zakłada sobie na stopę i oddaliwszy się, siada



na krześle. Co nogę pociągnie, to ptak podlatuje w górę; co nogę popuści, to ptak zniża się. Mając dzięki temu obie ręce wolne; Gaweł może ujawszy strzelbę, składać się do ptaka, celować, wstawszy z krzesła podchodzić go z różnych stron itp./

S c e n a 6,

PAWEŁ

No, nareszciem pozbył babę.

rozgląda się/

Wcale, wcale tutaj znośnie,-

Dziś ma izba ta powaby

A dopiero cóż o wiośnie.

Trochę zimno lecz cóż robić,-

Piec jest, znajdują się i drewna,

Byle czaju przysposobić

To i wrzeca będzie śpiewka.

/opartą na kurku kociołka ręką odkręcił go mimowoli/

Tam do djabła, pełen wody !

/zakreca, wsluchuje się/

Jak te krople śpiewnie dźwięczą,

Podsuwają mi rytm ody...

/siada żywo na komodzie, macza pióro/

Czuje, słyszę, w duszy gędzie...

/do wzniesionego pióra/

Gęsi ! zmień mi się w labędzie

A ty rymie skrzyj się tęczą !

/pisze/



GAWEL

/z pomocą nogi i sznurka poruszając ptakiem/

Teraz zerwał się do lotu,

Teraz na powietrzu waży -

Żeby mu tak garstkę śrutu...

Czuje, że się strzał podarzy.

/wali z dubeltówki/

PAWEŁ

/podnosząc głowę z nad rękopisu/

Grom wśród zimy ? - sam mi Jowisz

Dobrej wróżby zsyła znak.

/słucha rozmarzony/

Przebrzmiał... Uchem już nie złowisz...!

Cisza - jakby ktoś siał mak.

GAWEL

/po wystrzale zdjął pętlę ze stopy - ptak spadł na  
stół - podnosząc go i oglądając/

Dostał, dostał, dostał w czub !

Tak się strzela ptaszki w locie -

/odrzuca ptaka/

Nunc do innych przejdziem prób...

Pókiś cały - zmykaj kocie !

/goniąc po izbie przewraca stołki/

Huzia Sokół, Zagraj, Bryś !

Hau-hau ! huzia ! hyś-hyś-hyś !

Żywo pieski, żywo w lot,

Bo nam gotów umknąć kot.

PAWEŁ

/posłyszal, wstał, nasłuchuje ku dołowi/

Co to ? skąd ta wrzawa wściekła ?



Czyżby źle broiły moce ?  
 Hałas gorszy niż wśród piekła,  
 W zrębach cały dom dygoce.  
 /klęka, przykłada ucho do podłogi/

... GAWEL

/wydawszy parokrotnie głos naśladowający kwik dzika/  
 Hola, słyszcie ! dzik gdzieś kwiczy -  
 Trzymaj krócej psy na smyczy !

PAWEŁ

/zrywając się z podłogi/  
 Śliczna stancja ! ani słowa.-  
 Widno ktoś zwierzyniec chowa  
 I nieborak captus mente ...  
 Wyprawia harcę przekłete.  
 /wybiega z izby, znika w głębi antykamery /2/ /

GAWEL

/ze strzelbą w rękę, z rogiem myśliwskim przez plecy  
 chodzi po izbie wśród przewróconych stołków; jakby  
 się podkradał pod zwierza kluczy tam i sam/

Cicho, ciszej tam nagonka !  
 Od pnia do pnia rozpiąć sieci  
 I nie puszczać z rąk postronka,  
 Bo nie zgadnie skąd miot leci.

PAWEŁ

/wchodzi bramą w głębi sieni, przystaje przed drzwia-  
 mi Gawła, nasłuchuje/

GAWEL

/poszczekawszy chwilę jak ogary, kiedy tropiąc zwie-  
 rza "grają"/



Już na tropie są, już grają...

Mało wieś za taką psiarnią !-

/nasłuchuje/

Pojedynkiem, teraz zgrają -

Zginiesz, misiu, zginiesz marnie...

Spójrzmy, czy jest proch w panewce.

/opatruje swą strzelbę/

PAWEŁ

/podpatrując go przez dziurkę od klucza/

W rękach ściska kolby drzewce...

/odskakując/

Na Bóg miły ! tu się składa -

Uf ! nie pachnie mi śmierć blada !

Miał ambrozję się upajać

Przyjdzie mi go tu rozbrajać.

/puka do drzwi Gospodyni/

GAWEL

Teraz z zimną krwią, mospanie,

Mierz powoli, przypuść blisko

A gdy już na łapy stanie

Jak w poduchę w niedzwiedzisko

Wal, mospanie, raz i drugi.

/oddaje strzał/

PAWEŁ

/zmieszany/

Parbleu, to był ostry strzał !-

Dam jej sygnał. /szczeka/ Hau-hau-hau.

GAWEL

/usłyszawszy szczekanie staje jak wryty/



GOSPODYNI

To jest głos mojego sługi.

/podchodzi, by drzwi otworzyć/

GAWEL

Żeby nie to, żem pod strzechą,

Żem nie w lesie i bez psów

Rzekłbym, że to jakieś echo

Chce podrzeźniać mojej psiarni.

GOSPODYNI

/otworzywszy tymczasem drzwi/

Waćpan tutaj ?

PAWEŁ

Na Bóg miły

Ulżyj jejmość tej męczarni,-

To doprawdy już nad siły.

GOSPODYNI

Co takiego ?

GAWEL

/próbując echa/

Hop - hop !

PAWEŁ

Ryczy znów !

GAWEL

Toż to byłaby uciecha,

Gdybym z ścian tych dobył echa

I zachwycać się niem mógł. /trąbi/

PAWEŁ



PAWEŁ

/zatykając uszy/

Teraz znowu zadał w róg !

GOSPODYNI

Co się to waćpanu stało ?

GAWEL

/trąbi znów na rogu/

PAWEŁ

Niechaj pani tylko słucha.

GOSPODYNI

Co ?

PAWEŁ

Te ryki !

GOSPODYNI

Jestem głucha.

PAWEŁ

Wyjmij - proszę - watę z ucha.

GOSPODYNI

Noszę, by mię nie zawiąło.

PAWEŁ

Raczej, żeby skroń nie trząsała.

GOSPODYNI

/wyjawszy watę/

Już wyjęłam i jak pierwszej.

Nic nie słyszę.



PAWEŁ

Bo te hasła  
Mają pauzy swe i przerwy.

GAWEL

/który pozbył się tymczasem myśliwskiego sprzętu  
znów dmie w róg/

PAWEŁ

Ot, w tej chwili.

GOSPODYNI

/choć wstrząsnęła się/  
Nic nie słyszę.  
W uszach pękły mi klawisze.

PAWEŁ

/zatrząskując jej drzwi przed nosem/  
Raczej sama pęknij w ćwierci !

GOSPODYNI

/mimo afrontu zaciera sobie radośnie ręce i odtąd  
podślučuje, co się w sieni dzieje/ -

PAWEŁ

/stuka gwałtownie do drzwi Gawia/

GAWEL

/już bez strzelby i rogu/  
Kto tam puka, klamką wierci ?

PAWEŁ

Sąsiad z góry.

GAWEL

Co sąsiedzie ?



PAWEŁ

Śmiem zapytać najpokorniej:  
 Długo-ż onych harców będzie ?  
 Waćpan ślicznie dmie z waltorni  
 Lecz doprawdy...

GAWEL

/perząc się/  
 Tam do czorta !

Niepodoba się to waści ?  
 Skąd i za co ta egzorta ?

/odmyka zamki/

Zaraz dodam ci oleju  
 I oduczę tych napaści.

/szybko otwiera drzwi,- na widok Pawła mityguje się/

Tak, hm... tego...

PAWEŁ

/kłaniając się/  
 Nie inaczej.

GAWEL

Nie wiedziałem, mości dzieju.

PAWEŁ

Nic nie szkodzi.-

GAWEL

Waść przebaczy.

Jestem raptus... /zapraszając/ Proszę, służę -

PAWEŁ

By drogiego nie kraść czasu  
 Do dwóch słów się ograniczę.  
 Izba moja jest na górze...



GAWEL

Ja się co dnia w łowach ćwiczę -

PAWEL

Ja zaś w kunszcie cór Parnasu

Nienawykłych do hałasu,

Więc...

GAWEL

/zadzierzyscie/

Co ??

PAWEL

/drżącym od irytacji głosem/

Śmiem waćpana prosić,

Byś polował ciszej nieco,

Bo mi szyby z okien lecą !

GAWEL

/trzęsąc się z irytacji/

Dosyć tego, dosyć, dosyć

Bobkowego krza odziomku !

I ja krótko ci się streszczę:

Wolność Tomku w swoim domku !

/zatrzaskuje mu drzwi przed nosem/

PAWEL

/z pasją nacisnąwszy kapelusz/

Tędy droga ? - owszem, owszem,

W las nie pójdzie ta nauka.

Jak Mazowsze jest Mazowszem

Znajdzie guza, kto go szuka.

/grozi ku drzwiom Gawła/



Zobaczmy, mój ty łowco,  
Kto baranem a kto owcą!

/biegnie w głąb/

GOSPODYNI

/wybiegając do sieni/

Na Bóg miły -

PAWEŁ

/wpół oglądając się/

Nic nie słyszę.

GOSPODYNI

/biegnąc za nim/

Postój!

PAWEŁ

/już znikając w lewo/

Wracam w swe zacisze.

GOSPODYNI

/zawraca się, namyśla, idzie ku drzwiom Gawła/

GAWEL

/odsapnąwszy z pierwszej pasji/

Młokos!... Chciałby się młokosić

Ze mną, com już zęby zjadł.

Zamiast grzecznie przyjść, poprosić...

GOSPODYNI

/pukając/

Waszmość Gawle...

GAWEL

/siadając na sofie/

Człek mu rad



W próg wychodzi po sąsiedzku  
A on... /pukanie/ Kto tam ?

GOSPODYNI

Gospodyni.

Starszym nie do twarzy z dąsem,-  
Przebacz, waszmość, temu dziecku,  
Błogosławion kto mór czyni.

/w górnej stancji ukazuje się Paweł - wszedłszy  
rozgląda się szybko po pokoju - powziąwszy decyzję  
odkręca kurek kociołka w piecu,- następnie siada na  
krześle przy stole i zaczyna pisać w notatniku/

GAWEL

Przebacz, przebacz... Wierszokleta !  
Jeszcze mleko ma pod wąsem  
A już chciałby wiśta-hetta  
Brać starego na munsztuczek.  
I kto pytam ? - jakiś pisarz,  
Obieżyświat, skoczek, włóczek.

/ziewa/

GOSPODYNI

Toć pień mędrszy od odzienia -

GAWEL

/udobruchany/

Nie ma się czem sierdzić, nie ma  
Zwłaszcza, że mię morzy drzemka.

/kładzie się na sofie, ziewa/

GOSPODYNI

Snem gniew snadno ukołyszasz.



GAWEL

Rozwikłane już dilemma:  
Pójdę spać, bom obiegł lasy  
I zagrzałem się po ciemiej.

GOSPODYNI

Więc należą się wywczasy -  
Niech się waści słodko drzemie.

GAWEL

/ziewając/

Dzięki,- czuję, że spać będę.

GOSPODYNI

A ja znów u krosien siędę.

/wraca do swej izby/

PAWEŁ

/który przed chwilą przestał pisać i podszedł do drzwi  
by je zamknąć na klucz/

Nie potrzeba aż Cagliostrów,  
Aby izbę zmienić w rzapię

/rozgląda się po podłodze/

Lecz już przydałby się ostrów,

Bo czy tutaj czy tam stapię

Wszędzie w wodzie but się kapie,

Wszędzie mokro, wszędzie woda...

/brodząc pogląda wokół/

Stół koślawy... Ach, komoda -

Witaj arko wybawienia!

/chrapiący już Gawel przestał chrapać, przekłada głowę  
na poduszcze/



PAWEŁ

/siadł na komodzie, poзира na piec/  
 A tam ciurczy wciąż i ciurczy  
 W kastalskiego kształt strumienia.  
 Cicho... czuję już dreszcz twórczy,  
 Myśl się żarem rozpiomienia  
 I na skrzydłach mej tęsknoty  
 Lotny obraz goni, chwyta:  
 Drzemie sąsiad na kanapie  
 "A woda mu na nos kapie".  
 "Nie potrzeba, Muz ni Dafny  
 By ułożyć dystych trafny.

GAWEL

/podnosząc nieco głowę i ocierając czoło/  
 Tam do djabła ! zimne poty...  
 Ponoś śmierć tak zawsze wita -  
 Nie zawczasie, Panie Boże ?  
 /zrywa się/  
 Nie, nie, toć'em zdrów jak ryba !  
 /chwyta się za ciemie/  
 Teraz pacie po ciemieniu...  
 Co to jest ? co to być może ?  
 Toć tam izba.- Chyba, chyba...  
 /spojrzał na sufit/  
 Woda, woda na sklepieniu  
 I na stancję spływa cywkiem !  
 Nie inaczej, wzrok nie kłamie -  
 Dał mi, hultaj, dał z napiwkem.  
 /biegnie ku drzwiom/  
 Kości za to mu połamię !



/biegnąc już przez sieni ku bramie w głębi/  
 Hej poklepię go, poklepię  
 Za tę wodę na nalepie.

/znika/

PAWEŁ

Miły sąsiad smacznie chrapie  
 "A woda mu na nos kapie".  
 Ledwom złapał moment cichy  
 Wpaliłem dwa dystychy.

/zasiłyszawszy jakiś łomot/

Oho, wali już po schodach -  
 Będziesz sobie gryził ten cwibak !  
 Ty po kniei - ja po wodach,  
 Z ciebie łowca - ze mnie rybak.

/zeskoczywszy z komody dopada stojącej w kącie wędki,  
 brodząc wraca i znów siadłszy na komodzie zaczyna  
 "łowić ryby". W antykamerze /2/ ukazuje się Gaweł,  
 skrada się pod drzwi, nasłuchuje, potem podgląda przez  
 dziurkę od klucza/

PAWEŁ

/zarzucając raz wraz wędkę nuci zaściankową piosenkę/  
 Panna stara czy to młoda  
 Sieć zarzuca wciąż -  
 Różne rybki niesie woda  
 Aż się złapie mąż.

GAWEŁ

Oj-ej ! cały pokój w wodzie  
 A on z wędką na komodzie  
 Co waćpan robisz ?



PAWEŁ

Ryby sobie kowie

GAWEL

Ależ, mospanie, mnie kapie po głowie.

PAWEŁ

/podchodząc do drzwi/

Czy być może ?- Miły ziomku

Wolność Tomku w swoim domku.

GAWEL

W inny sposób tego dowódź.

PAWEŁ

- Zaraz, zaraz mu dowiodę.

/otwiera nagle drzwi/

GAWEL

/uciekając przed wodą/

Rany boskie ! powódź, powódź !

Zniosę wszystko lecz nie wodę !

/ucieka - Paweł zdaża za nim/

GOSPODYNI

/która już od chwili siedząc przy krosnach strzygia  
niepokojnie uchem - wybiega do sieni/

Co to ? chyba dom się wali -

GAWEL

/wbiegając w głębi/

Powódź, potop, gwałtu rety !

Niech mi wpadnie do żołądka

A utonę w jego fali.



PAWEŁ

/ukazuje się na tle bramy w głębi/

GOSPODYNI

Co się stało ?

PAWEŁ

/grożąc obojgu/

To pamiątka,

Aby nie drwić z wierszoklety !

/znika/

GOSPODYNI

Waść mi spłoszył lokatora,

Z własnej kiesy to zapłacisz !

GAWEL

Kiesza i najbardziej skóra

Nie da tyle ile stracisz.

/przez otwarte drzwi swej izby wskazując na powalę/

Nowa musi przyjść powalą,

Bo ta zamoczona cała

A tam - niech go djabli biorą ! -

Zamiast izby jest jezioro.

/wszedł do swej stancji, za nim Gospodyni/

GOSPODYNI

/spojrzawszy ku powale/

Jeżu Chryste ! /przyskakując doń/

Ja waćpana

Pozwę za to w sąd przed kratki...

I komorne dasz z izdebki !



GAWEL

/stukając palcem w czoło/  
Klepki się rozeszły, klepki...

GOSPODYNI

Nie, nie jestem obłąkana  
Jeszcze umu mam ostatki.

GAWEL

/cofając się przed jej złością/  
Oho, źle już, w ustach piana.  
/ucieka za stół, na którym porzucił róg myśliwski/

GOSPODYNI

Pazurami oczy wydrę !!

GAWEL

Niechże jejmość się nie złości,  
Bo krew zatknie dech jejmości  
I pojedziem na klepsydrę !

GOSPODYNI

/rzucając si. na niego z pięściami/  
Pierwej waszmość się udławi...

GAWEL

/porwawszy za róg gra jej wprost w twarz/

GOSPODYNI

Cicho !- Waśé się wpierw udławi  
Nim mi oddech zatknie jucha.  
Pierwej... Cicho !!

GAWEL

Więc nie głucha !  
/znowu gra jej wprost w twarz/







ГОСПОДИНИ

Гісторія і географія історичних країн  
 Гісторія і географія історичних країн  
 Гісторія і географія історичних країн  
 Гісторія і географія історичних країн  
 Гісторія і географія історичних країн

К. С. П. П. П.  
 -----



.....

.....

.....

.....

KRADZIONE.  
+++++

Gaweda.

.....

.....

.....

.....



Osoby.

w proscenium:

PAN MICHAŁ  
PAN JAKÓB

na scenie:

OJCIEC  
SYN  
PAN BOREJSZA





Schemat scenarjusza.SCENA I

Scena przedstawia izbę jadalną w zapadłym za-  
 ścianku na Litwie. Pod lewą ścianą komin z kapa, za  
 nim drzwi do sieni, w rogu niska trymutka, na niej  
 obraz Ostrobramskiej z pionącą ampułką.- Nawprost dwo-  
 je okien z firankami muślinowymi, między oknami sofa;  
 pod prawą ścianą kredens; na środku stół i stołki,  
 przed kominem karło.- W proscenium na prawo stoliczek  
 i dwa krzesła.-

Rzecz dzieje się w początkach XIX. wieku.-



S c e n a 1.

---

/W proscenium/

PAN MICHAŁ

/trącając się lampką wina/

" W ręce aspana, panie Jakóbie !

" Mówisz: kradzione lepsze i chcesz tego dowieść.

" Ja sobie rozmaite przypowieści lubię -

" Powiem Aspanu przypowieść.

" W samym końcu zaścianka, pilnując swej niwy,

" Żył sobie szlachcic poczciwy,-

" A miał syna wyrostka, z ~~wąsem~~ wyżej nosa.

" Chłopiec dobre miał serce, ale w głowie zato

" Okropnie było pstrokato.

" Zwyczajnie, jak u miokosa." Sc  
M

/na scenie, drzwiami ze sieni, wchodzi OJCIEC  
w kapocie, butach, hajdawerach na cholewy wyrzuconych;  
wchodzi, zdejmuje czapkę, poprawia tj. objaśnia knot  
oliwnej lampy, siada przed kominem na karle, dobywa  
z kieszeni różaniec i zaczyna odmawiać pacierze/

PAN MICHAŁ

Patrz, oto ojciec z ~~głównie~~ <sup>dworku</sup> w izbę wchodzi właśnie.

Zdjął czapkę, kij odłożył, pojaśnił kagańca.

Dzień mu na pracy zeszedł,- wieczorem nim zaśnie

Choć połowę paciorków odmówi z różańca.

Chwali Boga jak umie - dzień obłany potem

Nie da mu się zabawiać Ołtarzykiem złotym.

Dość mu, gdy przy niedzieli z kartek kalendarza



Wyczyta to lub owo, znańsze niż śmierć Bony,  
 Lub wpisze, ile na bórę wzięt u arendarza,  
 Nim dług spłaci - Bóg dałby! - jesiennymi plony.  
 /wchodzi SYN/ *Se  
tu*  
 A ot i synał wchodzi, krzepki niczem dębczak.  
 Liznął tam jakiejś szkółki w Oranach czy Lidzie -  
 Że wymowny, przezwano go w zaścianku "Gępczak".-  
 Chce coś rzec, posłuchajmy, czy składnie mu idzie.

/Na scenie/

SYN

/odczekawszy, aż Ojciec skończył pacierz/  
 Czy wiecie co, tatulu ?

OJCIEC

Cóż tam ?

SYN

Rznąc w sieczkarni

W duszym sobie rozmyślał...

OJCIEC

Że ciężka robota.

SYN

Jużci ciężka. Dzień po dniu człek się  
 ino marni,  
 Biedzi się i mozoli a w domu gołota  
 Jak była tak i będzie.

OJCIEC

A ty chciałbyś... czego ?



Do góry brzuchem leżeć, stroić się kitajką ?  
 O coś prosim w pacierzu ? - „chleba powszedniego  
 Daj nam Panie !” - rozumiesz ? - nie żadnych  
 przysmaków.

SYN

„E, ot, takie gadanie.

OJCIEC

A to co, miokosie !

Od kiedyż to od kury mądrzejsze jest jako ?

SYN

A jakto nadleśniczy u państwa Bułhaków  
 Ma się ciepło i syto.- Dziś na stole prosię,  
 Jutro baran, pojutrze zaś cąber jeleni  
 I tak jak rok okrągły od godów do godów.

OJCIEC

Niech ma, skoro krescencja bujnie mu się pleni.

SYN

Krescencja ? - różnie ludzie co do tych  
 dochodów

Powiadają.

OJCIEC

To plotki.

SYN

Nie bronście, tatulu.

Najmniejszej w.tem dla niego nie widzę ja  
 ujmy.



Że odkiada jak pszczoła w tajne schowki w ulu,  
 Gdzie i bartnik nie zajrzy.- "Pracujmy, pracujmy..."  
 Pięknie to powiedziane, ale w końcu przecie  
 Człowiek-by choć coś niecoś chciał użyć na świecie.

OJCIEC

Wedle stawu grobelka. -

SYN

Zaś wedle gęb - jadio.

Harujemy jak woły a jakiż posiłek ?  
 Kapusta, groch, ziemniaki, na omastę sadio -

OJCIEC

No więc co ?

SYN

To, że w końcu przyjdzie nam na  
 schylek,

Bo nawet i Litwina nie tuczy boćwiną.

OJCIEC

Bywa i tłusty czwartek

SYN

Szkoda, że raz w roku.

Gdyby choć pieczeń z wołu...

OJCIEC

Do niej ciecze-ć ślinka ?

SYN



SYN

/oburkliwie/

I koń lepiej pociągnie, jak mu dać obroku.

OJCIECWiem ja o tem, mój synu, lecz nie widzę rady -SYN

A ja widzę.

OJCIEC

Ciekawym.

SYN

Tut-że niedaleczko

Pod nosem nam obfite pasą się obiady

I rycząc noża proszą...

/ukazał ku oknu/

OJCIEC

/wstając/

To sąsiada wolki.

SYN

Temci lepiej, tatułu, że to są sąsiady.

Wystarczyłoby w płocie usunąć dwa kołki...

OJCIEC

A ze śladem co zrobisz ?

SYN



SYN

Powiedziem je rzeczka,  
I trop w wodzie utopim,- dalej twarda stecka.

OJCIEC

A to co jest, mospanie? - to kradzież wyraźnie!  
Zdażyłeś już obmyśleć z chytra i zbójceka...  
A siódme przykazanie? a sumienie? błaznie,  
A nasza wiara szlachecka!

SYN

O, czegoż się tatulo tak sierdzi i boczy?

OJCIEC

Bo kraść chcesz!

SYN

Chcę i nie chcę,- dotąd nic nie wzięłem...

OJCIEC

*Sc*

I jakże tybyś ludziom spojrział potem w oczy?

/bez pukania do drzwi wszedł sąsiad BOREJSZA -  
SYN go nie widzi,- OJCIEC przywitał nieznacznie skinie-  
niem głowy/

SYN

Jak? - tak samo jak teraz, z podniesionem  
czołem,  
Bo czemużby inaczej...

/nagle urywa spostrzegłszy Borejszę/



OJCIEC

No, kończ,- dalej, dalej.

SYN

/milczy/

BOREJSZA

/witając się z Ojcem/

Ja też chętnie posłucham -

SYN

/zmieszany/

Eh, proszę sąsiada...

BOREJSZA

/spojrzawszy po obu/

Możeście jakie sprawy sekretne gadali...

OJCIEC

/groźnie wpatrując się w syna/

Po części.- Dobrą chwilę gada tu i gada -

BOREJSZA

Poznać po chłopcu, poznać, że uczył się w szko-  
łach.

OJCIEC

/z tajonym bólem i gniewem/

Zadużo tej mądrości w ubogim zaścianku,

Za mądrze, za uczenie wiódł dyskurs o wołach.

SYN



SYN

Tatulu !

OJCIECOJCIEC

/wytrzymawszy go chwilę w niepewności/

Wcaleś mówił dorzecznie, kochanku,-

Co słuszna, to ci przyznam,- Siadajcie sąsiedzie,

Nad serdeczną gawędę nie tak człeka w biedzie

Nie cieszy ci nie krzepi...

SYN

/mając się ku drzwiom/

Czas zajrzeć na statek !

OJCIEC

Gość w próg a ty, z domu ?

SYN

Trza jeszczu...u...żłobu...

OJCIEC

/znów go chwilę wytrzymawszy/

No, idź, idź.

/SYN wychodzi/

BOREJSZA

Nic słodsze nad pociechę z dziełek.

OJCIEC

Po djablać to pociecha.

BOREJSZA



BOREJSZA

Lekceij iść do grobu. i mieć!

OJCIEC

Chyba tyle, bo zresztą kłopot za kłopotem -

BOREJSZA

/wskazując ku drzwiom i mając syna na myśli/

Radby się we świat wymknąć ?

OJCIEC

At, nie mówmy o tem.

Raczej chciałbym do rady od was w gospodarce.

Zima się już przesila, tuj-tuj ciepłe marce,

I o orce czas myśleć a lichej mam sprzężaj.

Woliska już schodzone i choć człek wciąż woła:

"Głębiej zapuszczaj sechę, orczyka naprężaj!"

Wszystko na nic, poprostu trza dokupić woła.

BOREJSZA

Dobrze mieć i pół zmiany.

OJCIEC

Ot, właśnie, sąsiedzie,

I pół zmiany coś znaczy.

BOREJSZA

Wynajmę wam tanio.

OJCIEC

Raczej wolałbym kupić, gdy niedrogo będzie.-

Stówkę,- zgoda ?



BOREJSZA

Co ? taniej niż skórke barania?

OJCIEC

Toż to ciolki dopiero.

BOREJSZA

Mniej zeżrą niż stare.

OJCIEC

Mniej też karkiem uciągną jarzmu nienawykłe.  
Stówkę, - zgoda ?

BOREJSZA

Gdybyście kupowali parę...

OJCIEC

Dodam jeszcze trzy korce buraka na ćwikę  
I lnu mendel... dwa mendle ! - no ? podać borysza ?

BOREJSZA

Czy ja wiem...

OJCIEC

Dajcie rękę.

BOREJSZA

/po chwili wahania/

Ha, no, trudna rada.

OJCIEC



OJCIEC

Ale jeden warunek: aż do czasu cisza,  
O tem kupnie zupełna. Niech waść nie powiada,  
Żeś zbył ciołka, za ileś go sprzedał i komu.

BOREJSZA

A toć muszę choć słówkiem napomknąć czeladzi -

OJCIEC

*Jan Karpinski*  
Broni Boże, - o transakcji wiemy tylko oba  
A wy, że was okradli, udawajcie w domu.

BOREJSZA

/zdziwiony/

Jeżeli już koniecznie tak się wam podoba -

OJCIEC

Gębczak go sam w zagrodę dziś tu przyprowadzi  
A gdyby mu iść nie chciał, ja pomogę wreszcie.  
Wy zaś od jutra larum w zaścianku podnieście,  
Że wam tej nocy ciołka porwano od złoba.

BOREJSZA

Nie tak to łatwo będzie, nie robię nic kłamnie -

OJCIEC

Wiem-ci o tem najlepiej, bom tej samej maści  
Ale czasem trza skłamać, - zrobicie to dla mnie.



BOREJSZA

Chęć z pewnością poczciwa, więc zrobię dla waści.

OJCIEC

Bóg wam zapłać, sąsiedzie.

/idzie do kredensu/

Wiśniaku czy starki ?

BOREJSZA

/podchodząc doń/

Starym starka do twarzy.

OJCIEC

/nalęwając/

Wypijem na zdrowie,

Ale pierwszej zapłata.

BOREJSZA

A cóż to ? jarmarki ?

Dacie jutro, pojutrze, — dziś dość mi na słowie.

/trącając się kieliszkiem/

Zdrowia i sił do pracy, daj nam Panie Boże !

OJCIEC

Daj Pan Bóg a przy zdrowiu poczciwego serca.

/pije/

BOREJSZA

/pijąc/

Niechajże wam skarb wielki ze ziemi wyorze



Tak dziwnie zakupiony dzisiaj trawożerca.

OJCIEC

/wskazując na drzwi/

Psst, ktoś mógłby posłyszeć -

BOREJSZA

A niechże to licho !

Już nie powiem siłoweczka, cicho już, już cicho.

OJCIEC

Ani mru-mru, pomnijcie.

BOREJSZA

Jedno jeszcze tylko.

Więc to dziś ?

OJCIEC

Nieinaczej.

BOREJSZA

/podając mu rękę/

Trza mi iść w czeladną.

OJCIEC

Siedźcie.

BOREJSZA

Nie, nie, zabawię cały dom Postyllką  
Albo Żywotnie Skargi. Chyba nie odgadną  
Czemu im dzisiaj czytam, chociaż nie niedziela -  
Wy tu sobie rzecz wiążcie a węzełki na dno.



OJCIEC

Sam Pan Bóg kulki nosi aczci człowiek strzela

BOREJSZA

/już w progu/

Nie spudłujcie-ż !

OJCIEC

Obaczym.- Dziękuję za pomoc.

BOREJSZA

Dobranoc. /wychodzi/

OJCIEC

/sam, zamyślony/

Dobrej nocy.- Pan Bóg kulki nosi...

Ty człeku się namorduj, narab się, nałomoc,

Wszystko na nic, gdy serce nieba nie uprosi

I naddwrót, gdy niebo serca nie naprości

Z kuszącego manowca... Kraść mu się zachciewa...

Mógłbym skroić boćkowskim i zamknąć do chlewa

Ale lepiej dobrocią niżeli po złości.

Tak... lecz jeśli mój fortel pojawiwszy opacznie

I biorąc zeń zachętę na dobre kraść zacznie...?

Powiadają, że blisko jabłko od jabłoni -

Jeżeli w nim poczciwa dusza a nie chamska,

Ufam, że ku dobremu chęci w nim nakłoni

Pamięć matki i nasza Panna Ostrobramska --

/wrywa, widząc wchodzącego Syna/

SYN

Sc  
M



SYN

/wszedł, widać się raczej/

OJCIEC

Wróciłeś ? - i ja wracam do naszej rozmowy.

SYN

Zapomniałem już o niej.

OJCIEC

Ale ja pamiętam.

Obudziłeś nią we mnie najtajniejsze żale.  
 I wypełzły mi z serca i poszły do głowy...  
 Pracowałem mozolnie długi wiek mój, w święta-m  
 Nieraz jeszcze łeb suszył, jak - nie ziemi -  
 ... skale  
 Wydrzeć tę łyżkę strawy, by wychować ciebie.  
 Wychowałem, to prawda, lecz i to myśl gorzka,  
 Że jak byłem, tak jestem, w jednakiej potrzebie  
 ... A człek zlakniony przecie lepszego choć troszka.

SYN

Cóż-em innego mówił ?

OJCIEC

Mamy wciąż być głodni  
 To raczej niech poczciwość i cnota usycha.

SYN

Jeden wół nas przeżywi przez kilka tygodni !



OJCIEC

Masz słusznosc - a jam myslal, ze szatan cie uczy.  
 Zgoda, ukradniam, wezu, lecz pomnij do licha,  
 Co mi rodzic powiadal: kradzione nie tuczy.

SYN

/wstajac raznie/

Obaczycie tatulu, ze skonczym te nedze.

OJCIEC

Byc moze, lecz nim zacznem mieszkciem pasc sie  
 cudnie

Kreda, zrobimy sobie kreske na popredze,

By wiedziec, ktory tyje z nas, a ktory chudnie.

/mierzy na sobie pas i znaczy kreska/

Jam - jak widzisz - nie brzuchacz. ~~Podobny do tyki~~

Sprzaczke moge dociagnec do polowy paska;

U ciebie ledwie starozę dziurkami rzemyki.

Aby slowa rodzica mocz sprawdzic po czasie,

Zaznacz-ze i ty kreske, zaznacz, jezeli laska.

SYN

/znaczac na pasie/

Glowe dam, ze w dwójnasob przybedzie nas w pasie.

OJCIEC

Czas pokaże, - a teraz noza i postronka !

Wybadalem sasiada, ze siedzie nad księga

/ukazujac w okno/

Jak raz najtlustszy ciolek samopas sie blaka.

Pojdz, - dopiero dzis widze, zes nie jest ciemiga.



SYN

Jakto ? tak zaraz ? teraz ?

OJCIEC

A pocóż odkładać ?

Jesteś krzepki, uwiążesz za róg i powleciesz -

SYN

/pozbywszy wątpliwości, uradowany/

Od jutra będziem mięso dzień na dzień zajadać.

OJCIEC

/puszczając go przez drzwi przed sobą/

Od jutra ? - dzisiaj jeszcze, dzisiaj na odwieczerz.

/wychodzą/

S c e n a 2.

/W proscenium./

PAN JAKÓB

/wstawszy od stołu/

Postli, dalibóg, poszli.

PAN MICHAŁ

Na kiel bierze stary.

PAN JAKÓB

Mojem zdaniem, zbyt śmiało podjął przedsięwzięcie.

Chce syn kraść ? - to kraść będzie. Nie szkoda - z

ofiary ?

Zresztą i on sam skrewi.



PAN MICHAŁ

Nie, dotrzyma święcie.

PAN JAKÓB

Wątpię.

PAN MICHAŁ

A ja nie wątpię.

PAN JAKÓB

Powtarzam: dubito.

PAN MICHAŁ

Ego autem... lecz zamiast spierać się napróżno  
Chodźmy popatrzeć oknem.

/wchodzą do izby na scenie, p. Michał patrzy  
przez okno/

Przy płocie nibyto

Drepcą... Kołek im wadzi... Wyrwą go czy urzną ?  
Wyrwali, wolna droga... a teraz za rogi  
Założyli postronki... Wleka, już go wleka,  
Weszli w rzeczkę...

PAN JAKÓB

/poglądając przez drugie okno/

Nic im to, że nadłożą drogi,  
Byle zręcznie ślad zgubić.

/pauza/

PAN MICHAŁ

Już są niedaleko...

Do licha ! już go mają w zagrodzie pod dachem.



Stary poostrzył noża i dał go synowi...

Ależ mu po gardlisku przejechał z rozmachem !

PAN JAKÓB

E, e, czyliż podobna...

/przykłada twarz do szyby/

PAN MICHAŁ

Cóż waść na to powie ?

Kto miał rację ?

PAN JAKÓB

/wpatrzywszy się w ciemności/

Do djaska ! już z wołem gotowi

A teraz go ćwiertują, wyjęli podroby...

Zmykajmy ! tu je niosą.

/wraca szybko na proscenium/

PAN MICHAŁ

Nie tu, ino w kuchnię.

/uchyla drzwi do sieni/

Znać staremu się spieszy coprędzej do próby:

Kto tłusty, kto podobny zaś będzie kostuchnie...

Nakładli warzę w kotły, wnet będą jeść smacznie.

A że conajmniej miesiąc albo i dwa miną,

Zanim dębczak przychudnie a chudziel tyć zacznie,

Dajmy im jeść spokojnie...

/podszedł na proscenium, spojrział w górę,

klasnął, czeka, po chwili zmieszany i podra-

żniony/



No, jazda z kurtyną !

A nuże !

/doszedł go czyjś szept z za kulisy/

Co takiego ? zerwały się sznury ?

Masz tobie ! -- Ale mniejsza, wszakżeśmy w teatrze

Gdzie spuszczenie zasłony wbrew prawom natury,

Co było przed sekundą maże w lot, aż zatrze

Nowymi wrażeniami wrażenia poprzednie.

Więc i tu, chociaż całkiem nie zeszyły opony

Niech kształt ojca i syna w pamięci wam zblednie

I nie razi, że w mgnieniu został odmieniony

A rzecz nocą poczęta zakończy się we dnie.

/za oknami nagle robi się biały dzień/

Po takowej eksplie tok akcji jakby nic

Popłynie sobie dalej z gawędziarskich krynic

A chociaż sam zbyticznych dygressji nie lubię,

Trzeba znieść to, nieprawdaż, cny panie Jakóbie ?

/podszedł doń i usiadł w proscenium/

### Scena 3.

/Na scenie/

90  
3  
/Pospiesznie nie domknawszy za sobą drzwi, wbiega do izby SYN i dopadłszy okna, to za firankę, to za futrynę kryjąc się, śledzi pilnie wszystko, co się na dworze dzieje.- Błady i chudy, zmienił się bardzo./

SYN

Jeszcze nie zaprzestali pustych kłatw i żalów,

Jeszcze głupcy szukają zgubionego śladu,-



Jak nie stary, to któryś z przemądrych synalów,  
 Wióczy się wciąż i wióczy...

OJCIEC

/w sieni/

Nie skończysz obiadu ?

SYN

/w pierwszej chwili odskoczył od okna, ale  
 po sekundzie znów śledzi, co się dzieje na  
 podwórku/

Zaraz, zaraz przychodzę.

OJCIEC

/przez uchylone drzwi/

Wystygnie ci pieczeń.

SYN

/machnąwszy ręką/

Niechaj ją kaci jedzą !

/dostrzegł coś za oknem/

Ha, ha ! wężcie, tropcie,

Dużo ja sobie robię z tych waszych ziorzeczeń.  
 Pójdźcie tu pod nasz komin wachać czarne kopcio  
 A może wam powiedzą, co było na rożnie.

/nagle wylekłym głosem/

Bodajby w nich grom trzaśnął... ida, ida tutaj !  
 Poglądają po trawach... Teraz trza ostrożnie...

/cofa się od okna, bardzo zmięszany/

O Boże, Boże, Boże ! Ty oczom ich ~~X~~utaj  
 Kędy wiedliśmy wołka, - ~~Ty nakaz budyłkom,~~



~~By się z runi w las gęsty zmieniły to chwilkę~~  
I ukryły ślad rąk...

/nagle załomotało coś w kominie/

Co to ?? - co to było ?...

W piekło się od miesiąca zmienił ten zaścianek,  
W każdym się zakamarku, jakieś licho skryło,  
W nocy zrywam się myśląc, że to już poranek,  
We dnie ciemno mi w oczach jak w noc najczarniejszą -

/drzwiami z sieni wchodzi BOREJSZA/

Ani snu, ani jada ani wypoczynku,

/nagle dostrzegłszy przybysza/

Jezu !!

BOREJSZA

/jakby kończąc/

...bądź pochwalony.

SYN

/ochłonawszy nieco/

Wy, panie Borejsza...

BOREJSZA

Sąsiada się przelakieś ?

SYN

Ja ? lękać się...? czego ?

BOREJSZA

Zbladłeś.

SYN

Zbladłem ?



BOREJSZA

Jak płótno.

SYN

Przed chwilą w kominku  
Łomotnęło coś strasznie... z łomotu nagłego  
Krew do serca mi zbiegła.

BOREJSZA

W kominku ? do czarta !  
Że latem się nie pali, mógł się w nim ktoś schować,  
By potem nocą wyleźć...

SYN

I co ?

BOREJSZA

O-bra-bo-wać ?

SYN

Cóż weźmie ? - tę chudobę, co grosza niewarta ?

BOREJSZA

Latwo ci to powiedzieć: nie warta i grosza -  
Lecz niechby przyszło kupić... Ot naprzykład  
u nas:  
Przed kwartałem tłustego skradli nam ciołkosza -

SYN

/badawczo, zmienionym głosem/

I co ?... nie macie... tropu ?

BOREJSZA



BOREJSZA

Wie chyba Perikurao  
Gdzie go szukać i na kim śladować tę stratę.

SYN

Że nikt z pobliza nie wziął, to więcej niż pewna.

BOREJSZA

No, jużci, toć zaścianek nasz znam chata w chatę.

SYN

/pospiesznie/

Jest i u nas zagródka, ale ino chlewna.

BOREJSZA

/spojrzawszy nan/

U was ? któż o was mówi ? - przez myśl mi nie  
przeszło --

SYN

To zrobił nie kto inny, ino dziegciarz z puszczy.  
Szukaj go w mateczniku ! - Ponoś pan Oreszlo  
Widział dwie niedziel temu --

BOREJSZA

Człek człeka poduszczy

I na ducha winnego Bogu będzie składali-

OJCIEC

*ge*

/wchodzi cicho z sieni, na twarzy i w sobie  
przybyło go w dwójnasób/

SYN



SYN

A jednakże widziano -

OJCIEC

/ledwo hamując gniew/

Tak ? więc tyś rzecz badał ?

Jeśliś na tropie, powiedz, nie minie cię lukrat,  
Pan Borejsza nagrodzi...

SYN

/przerażony tonem jego głosu/

Ja...nie wiem... kto... ukradł...

BOREJSZA

/zmiarkowawszy całą sprawę/

Dajcie pokój, sąsiedzie - czego nie ma - niema !

OJCIEC

Zapewne, lecz to chyba najbardziej was zżyma,  
Że chociażby się miało jakoweś poszlaki,  
Bez dowodu nie można powiedzieć: "ukradłeś".

BOREJSZA

/powstając/

Ba ! gdybyś ludziom zajrzeć aż we flaki !

OJCIEC

Ach tak ? więc wy myślicie...

/do syna/

Gadajno, nie zjadłeś ?

SYN



SYN

Tatulu !

OJCIEC

/twardo i groźnie/

Co ?

SYN

Tatulu !

OJCIEC

/przechodząc nagle w ton dobroduszny/

Znać dawno w zwierciadle

Nie widziałeś swej twarzy. Dość spojrzeć po tobie,

By poznać, że marniejesz na jałowym jadle.

Za to ja jakbym pasł się przy najszutszym złobie.

Roztyłem się w dwójnasób i tak coś mi zda się,

Że na ostatnią dziurkę trza popuścić w pasie /

/SYN machinalnie sięgnął ręką do swego pasa -

BOREJSZA utwierdzony w swych domysłach, daje Ojcu zna-  
ki, by już przestał znęcać się nad Synem, wśród tych  
gestów ma się ku drzwiom/

Ergo, jak się z tym wolkim stało ? o to mniejsza

/podając Borejszy sakiówkę/

Drugie pół ceny kupna zabierz, mój Borejsza.

SYN

/domyślił się wszystkiego, zasłania sobie

twarz dłońmi/

BOREJSZA



BOREJSZA

/już w progu, półgłosem/

Obaj odzyskujemy poniesioną stratę.

OJCIEC

Wy pieniądz a ja czystą, nieshanbioną chatę.

/BOREJSZA wychodzi/

SYN

/nieśmiało zbliża się ku Ojcu/

OJCIEC

A co, biaźnie --

SYN

/padając mu do nóg/

Tatulu!

OJCIEC

Pamiętaj przysłowie,

Że maleparta do czarta.

Ja zakupiłem wołu - toż mi szedł na zdrowie,

Ty kradnąc - schudłeś na charta.

SYN

/obejmując go za kolana/

Tatulu, mój tatulu!

/przytula głowę/

OJCIEC



OJCIEC

/lewą ręką przygarnia tę jego głowę i pełen zadumy  
 pogląda na niego,- potem zwraca się ku trymucie i  
 Ostrabramskiej, żarliwie żegna się i bijąc się w pier-  
 si modli/

Tymczasem:

W proscenium

PAN MICHAŁ

"A cóż panie Jakóbie,- jak gawęda zda się ? "

PAN JAKÓB

"Moralna ! sens na wierzchu niby gwiazda świeci..."

PAN MICHAŁ

"Ja umiem jeszcze lepsze a w swobodnym czasie  
 Więcej opowiem waszeci."

K u r t y n a .

.....



OLIGO

Very few...  
...  
...

...

...

OLIGO

A...

OLIGO

...

OLIGO

...

...



PANI TWARDOWSKA  
+++++

Balada.  
-----

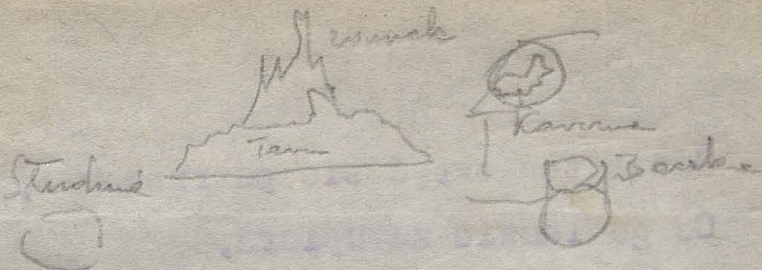


O s o b y.

✓ ARON	MARYNA
RUCHLA	JAGA
✓ CIURA	SZEWG
✓ PATRON	KOŚCIELNY
· STASZKO	✓ TWARDOWSKI
BASZKO	✓ DJABEL
GRZELA	KUBA
KACHINA	✓ P. TWARDOWSKA

Baby, kmiecie, parobki, grajki.





~~Scena przedstawia drogę biegnącą na skos od prawej ku lewej i z głębi ku przodowi. - Z lewej wysoki parkan, zza którego wychyla się osypana białym kwiatem trześnia. Nieco ku środkowi karczma, zczytem do drogi, ganek na filarkach, przed gankiem kamienne stopnie, na przyzbie ławy. Dach karczmy opada z prawej tak nisko, że jego strzecha dotyka niemal wzniesienia i tworzy w ten sposób rodzaj niedzucha, wyzyskanego na drowutnię. Przed tą drowutnią kładź na deszczówkę. Za przypierającym do karczmy wzniesieniem skały Krzemionek, całkiem w dali wieże Krakowa. - W prawo ku przodowi skała, pod nią studnia ocembrowana i pod daszkiem, lecz bez koła i wiadra. - W lewo pod parkanem stół i ławy.~~

~~Nad gankiem karczmy, jako jej godło, koń malowany na płótnie.~~

### Scena 1.

ARON

~~/siedząc w ganku liczy pieniądze/~~

Dzień połowy już dobiega

Nu, i jaki mój zarobek ?

Grosz z wyszynku, grosz z noclega -

Tyle zeżre sam parobek.

A tam Ruchla: "daj Aronie",

A bachorek: "gib mir, tato" !

Aj-aj, po co ja w tej stronie

Na strapienie i utratę

Karcznię tę zaarendował ?

Że gród blisko...? Nu, i nora



Gdzie ten skryć się potrzebował,  
Co go ludzie za upiora,  
Za samego diabła mają.

~~/w prawo w dali slychać nieuczony chorałny śpiew/~~

Wus i dues ? pogrzeb ? swaty ?

~~/wół obejrzał się, zgarnął z ławy pieniądze, wstał,  
podniósł rękę do oczu, pod światło przygląda się/~~

Przystanęli nad rozstają

Koło lipy rosochatej...

Znowu idą i śpiewają.

~~/nieś ku izbon karczmy/~~

Ruchla, Ruchla !

RUCHLA

~~/wychylając z oka obwiązaną głowę/~~

Co, Aronie ?

ARON

~~/okazując w prawo/~~

<sup>k</sup>  
Kiste ? kikste ?

RUCHLA

~~/spojrzania, - apatycznie/~~

~~Widzę, - chłopi.~~

ARON

Może komu dzień weselny...

RUCHLA

Ta nie przyjdą pić nieopanie.

~~/machnąwszy ręką cofa się i niknie/~~

ARON

~~/wspinając się na palce, by lepiej widzieć/~~



Jest tam z nimi i kościelny.  
 Cały w świec woskowych światło  
 Podniósł kubał, pleban kropi,  
 Dziewki w bieli, w kosach ziele -  
 To z pewnością jest wesele

~~/z proga karczamy wołając w głąb/  
 Żywo, dajcie tu basetle i  
 Poskocz Ruchla, przyrządź wszystko:  
 Kubki, czosnek, ser, bajgiele -  
 Niech zamiecie Grześ klepisko,-  
 Aj-aj, dziś zarobim wiele,  
 Będzie huczne weselisko !~~

~~/tymczasem drogą z lewej weszli CIURA pancerny i  
 PATRON trybunału/~~

~~S e n a 3.~~

CIURA

~~/szabla tylko i ostrogi, „brat-iata, więcej rzeźmie-  
 szek jak żołnierz, brutal i zawadjaka/~~

nie ciesz się przed czasem, żydzie.

ARON

~~/ogłeda się, półgłosem/~~

Aj-waj !...

PATRON

nie wesele idzie.

Ino w dzień świętego Marka  
 Pleban z ludem chadza w pole,  
 By sto ziarn z jednego ziarnka  
 Poświęcone dały role.

ARON



ARON~~/ochłenię, zeszedi z ganku ku przybyłym/~~Nu, niech dadzą w obfitości!  
Wszystkim wtedy będzie lepiej.CIURA

Miał mleć gęba, poganinie...

ARON~~/z uniesioną pogardą/~~

Słucham waszej wielmożności -

~~/parebek wynosi z karczmy basetlą i opiera ją o  
ścianę pod przyzbą, + potem zabiera się zamieść kle-  
pisko/~~CIURA~~/do Patrona/~~

Waszmość siły czem pokrzepi?

PATRON~~/musnąwszy wąsa, po sekundzie namysłu/~~

Mens, alata przy... wężrynie.

CIURA~~/słaby łacinnik/~~

Mens et... pecus.

PATRON~~/paraknąwszy śmiechem/~~

Pectus, powiedz.

CIURA~~/obruszony/~~

Cóż waść zęby tak wyszczerza?



Nigdy nie był tegogłowiec.-

Wina, żydzie!

ARON

Wedle woli.

~~Grzesiu, poskocz do alkiarza -~~

/Grześ wybiega do izb, Aron poglądając to na Ciurę  
to na Patrona/

A... kto... płaci?

CIURA

Psie kudłaty,

Nim nalazę chcesz zapłaty!

Może trzeba ci balwierza?

~~/trzepnawszy w rękęjęć szabli/~~

Możesz ciskaw, jak to goli?

Naprzód pejsy, potem czub,

Wreszcie - ot, tak! - po gardzieli

I już w piasku leży trup

A zaś duszę czarci wzięli.

ARON

Aj-aj, po co ta gorączka?

Niech wielmożność wasza siedzie .

Jest już trochę cień od pączka

To i słońce mniej grzać będzie

I rój pszczoeli zagra pieśnią

I zapachnie białą trześnią.

PATRON

~~/ocierając pot/~~

Ledwo kwiecień a dopieka.

Siedźmy, mężny synu Marsa.



CIURA

Chętnie, bom zdrożony djablo.

~~/siadają przy stole/~~

ARON

Pewno podróż skądś zdaleka -

PATRON

~~/tonem dworującym z przygodnego znać kompana/~~

O to pytać chciej kompana,

Co kark Moskwie ścinał szablą,

Bił buńczuczne Seraskiery

I dniewprową szedł korablą

Po cargrodzkie gdzieś galery.

CIURA

~~/nasochwalczo/~~

Niesło człowieka światem, niesło...

~~/parobek przyniósł daban wina, Aron nalewa gościom  
w kubli/~~

PATRON

~~/z chytre, przesadną skromnością/~~

Jam zaś szedł jak sól w pomaju,

Marsa obce mi rzemiosło,-

Za tem jest u trybunału

Pierwszy patron i obrońca.

ARON

To intratne, to popłaca...

PATRON

Ba ! zje djabłów sto, kto ze mną

Do czystego dojdzie końca.



Czątek zeznania tak zwywraça,  
 Tak wyderbał spiszcie ciemno,  
 A gdzie trza... poprawi woski,  
 ... - Niedawniej jak zawczora  
 Z panem Taria o pól dwora  
 Miał wokandę pan Twardowski.

ARON

~~/ogledając się przosądnie/~~  
 Psst, usłysz.

PATRON

Co ? z Krakowa ?

ARON

~~/wskazując na dalekie Krzemionki/~~  
 Tu, w Krzemionkach jego nora.

PATRON

Dobrze robi, że się chowa,  
 Gorzej kpa prowadząc sprawę.  
 Słuszność i oblata przy nim  
 Lecz na przeciw sobie idąc.  
 „Mało waści ? - to przyczynia”  
 Główna sądów jest zasada.  
 Nigdy bowiem nie zawadzi  
 Temu rządzić, temu zakapę,  
 Temu sukna dla czeladzi  
 A owemu: „nadstaw łapę”,  
 Od niechętnia szepnąć w ucho.  
 Patron też nie bruków jada,-  
 Z pustym brzuchem i na sucho  
 Sklecić skleci ale - brednio.



ARON

Świeże w rondlu mam karasie.

~~/przechylając dzban/~~

Może dołać ?

PATRON

Nie od tego-m,

Bo to wino - inquam - przednie.

ARON

Rybka też ku niemu zda się -

PATRON

Jak przyprawna ?

ARON

Po żydowsku:

Trochę miodu, trochę czosnku -

PATRON~~/tykając ślinkę/~~

Dawać ją tu.

*JK*

~~/z prawej wchodzi STASZKO, BASZKO, GRZEŁA,  
JAGA, KACHNA, MARYNA, KNIĘCIE, BABY, - nadchodzi  
parasi, grupkami - na końcu KOŚCIELNY z kropi-  
dłem i miedzianą kropielnicą, oraz już dobrze  
podechnięty SZEWC/~~

S c e n a 3.

CIURA

~~/siedzący twarzą ku nadchodzącym, na widok żywo  
wchodzących Staszka i Grzeła/~~

Ci skąd biega ?



STASZKO

Ukończyli processyje  
A na pańskie już nie pora.

ARON

~~/którego to zatrzymało w ganku/  
Świdnickiego ?~~

STASZKO

~~/do Grzebi/~~

Pijeaz ?

GRZEBA

Pije.

~~/Aron znika w sieni - przybyli rozsiedają się na  
przysbie, na ganku i w górku obok drowutni i kadzi/~~

PATRON

Ho-ho, jak to chłopstwo hula.

CIURA

Takie dzisiaj już tempora,  
Że cham raczy się Świdnickiem  
Jakby Świdnik był <sup>W</sup>mu/cyckiem.

GRZEBA

~~/zdjawszy czapkę, uregulwie/~~

Pany pewno kajś od króla -

STASZKO

Co się kononował Ickiem.

PATRON

Za toś winien wziąć po mordzie.



STASZKO

~~/z głupia frant, skrobiąc się w głowę/~~  
Chybia chamom, co ma pan -

PATRON

~~/wstając don/~~

Czego-ć chybia ?

STASZKO

~~/pukając się w czoło/~~

No, rozumu...

CIURA

~~/zrywając się/~~

A ty wiesz gdzie rozum ? - w kordzie.

~~/sobył szabli, przyskakuje/~~

Sam tu ! - puszcze ja cie w tan !

~~/dziewuchy, baby, kniecie zasieniają sobą Staszka/~~

KACHNA

O, la Boga !

MARYNA

Nie dajmy go !

Kachna, Jaga, stannym razem.

CIURA

~~/odtrącając ją/~~

Nie kręć mi się tutaj frygo

Bo i ty oberwiesz piązem.

~~/z głębi siedzucha, z za drzewa drowutni i kadzi,  
niedostrzeżony przez nikogo wysuwa się TWARDOWSKI -  
siada na przyzbie przy basetli i przypatruje się  
esiemu zajściu/~~



ARON~~/stajac w progu/~~

Aj-waj ! gwarant !

CIURA~~/ryczac groźnio/~~

Wychodź z tumanu !

ARON~~/pedbięglizy doń/~~

Panie rycerz ! zabić łatwo...

CIURA~~/coraz sierzściiej/~~

Uszatkuje i posiekam

I do Wisły rzucę rybnem.

ARON

- A czym zazyć go potem ? - dratwą ?

SZEWIC~~/nadchodząc pod pachę z Kościelnym/~~

Zaraz, zaraz, - już nawlekam.

~~/śmiechy/~~KOŚCIELNY

Ja z kropidłem introlbo.

CIURA

Wychodź, mówię !

MARYNA

Kachnã, Jaga,

Trzym go !



CIURA

Puśćcie ! istna plaga !

~~/szamocą się, - Wśród tego ogólnego szamotania się  
Patron znalazł się obok starszej knieci, Ciura  
w objęciu Maryny, Grzela - Jagi, Staszko - Kachny,  
inni - innych dziewczek i bab. W tej chwili Twardowski  
chwycił smyk i odjechał rano na Kasztli. - Wszyscy  
/nawet Aron skoczył do swojej Ruchli, która przez  
ciakwość wyszła na ganek/ złączeni muzyką, trochę  
nienaturalnie bo automatycznie i nieodparcie puszcza-  
ją się w tany/~~

Scena 4.GRZELA*Staszko*

~~/po chwili ogólnego tańca, z przypiciem zwracając  
się do Patrona/~~

~~/nucci/~~

Płynie Wisła, wartko płynie,  
Zielona w niej woda -  
Gniow jak przyszedł tak i minie  
A najmiłsza zgoda.

~~/tańcza/~~

PATRON

~~/przyjął łaskawie przyspiwek Grzeli z kubkiem  
w ręku namyślił się nad odpowiedzią, - poczeka nucci/~~

Nie każdemu płas do twarzy,  
Nieschaj młodzień haaa -  
Rado patrze na te starzy  
Popuszczając pasa.

~~/idzie na swe miejsce za stołem, gdzie Aron /pedczaa~~



~~przyspieski Grzeli/ zaniechawszy tańca z Huelią  
zastawił mu jadło w rendiu. - Reczta tańczy. Twardowski  
oddal najbliższemu parobkowi smyk i basy i/porwawszy  
jedną z dziewczuch wciąka się nagle między tańczących/~~

TWARDOWSKI

Hulaj dusza bez kontusza !

*ościs swawo*  
Ha-ha ! hi-hi, hejże hola !

Kręciem, ławą,- w lewo, w prawo

Komu wola i swawola,

A ty mi tam rznij od ucha:

Du-du-du-du, dana-da !

/ciągnie szalony krag, że ino kiecki i wstęgi furkaja/

Kto pobożny - klep ojcie nasz,

Dzień jutrzejszy może nie nasz -

Hop-dziś-dziś-dziś ! hop-dziś-dziś !

~~stosy Wrony /stosy/~~

/starszych, nie tańczących/

W imię Ojca, Syna, Ducha...

~~/ta i owa z bob przeżegnała się/~~

~~/Krąg taneczny miosza się i rozsypuje, muzyka prze-  
chodzi w piano, poszczególne pary jeszcze snują się  
razem, ale bez werwy i jakby sennie/~~

TWARDOWSKI

Coście tak pogawronieli ?

*stoski*  
~~/popycha Grzelę ku Jagusi/~~

Bziwek dosyć,- dziewczkę bierz !

/co Jagi/

~~Choćby wianek djahli wzięli~~

~~To się, dziewczę, i tak cięsa !~~



GRZELA~~/objął Jaga - tańczy - mówi/~~~~Z ~~głęboko~~ na lewą~~

Jaga, Jaguś, - daj gebusio.

CIURA~~/czepiając się ich/~~

Ty mi moje puść Jagusio.

~~/potrząsa go/~~GRZELA~~/nie przerywając tańca/~~

Juści, - twoja !

CIURA~~/idąc za nimi i grożąc/~~

Zmacam gnat !

GRZELA~~/oddalając się w tańcu z Jaga/~~

Jabym ci też zmacał rad.

CIURA~~/zaczepiając następną parę Staszka z Maryną/~~

Hola ! czemu ją tak ściskasz ?

STASZKO

Szukaj swojej na wojenne.

MARYNA~~/dawszy Ciurze szturchańca/~~~~Co mnie pod kaftanem iukasz !~~TWARDOWSKI~~/przeszkadzając Ciurze w odwecie/~~

Hej ty, dzierz przy sobie ręce.



CIURA

~~/pomocawszy szabli, groźnie/~~

Czego ?

TWARDOWSKI

Nie udawaj zucha.

Wszystkich łaje i potraça.

~~/szybkim ruchem z pochwy Ciury dobył jego szabli,  
świanał mu nad głowę, Ciura uciska/~~

Świsnę szabłą koło ucha.

~~Włoszczy~~

KILKA DZIEWCZYŃ

I z żołnierza masz zajaca.

TWARDOWSKI

Krógiem, ława, - w lewo, w prawo

Hulać dusza bez kontusza !

~~/widząc, że są pomęczeni/~~

Coś nierazno tan wam idzie

I bar ledwo już rzepoli.

Wytocz całą boczka, żydzie,

I każdemu pełno dolej -

Choćbym przedać miał pół wioski

Piacę, jakom pan Twardowski.

~~/Krag tańczących staje, muzyka milknie, tancerzniczki  
chodzą, śladają, gwarzą - tylko Sawa siedzi na  
ganku, z głową odchyłoną wstecz na poręcz, widna  
jednak z za filarka - twardo śpi/~~

PATRON

~~/pełen uwagi, zapraszając do swego stołu/~~

Może miłość wasza spocznie.

TWARDOWSKI

Wasć kto ?



PATRON

Patron z trybunału.

TWARDOWSKI

~~/świdrując go oczyma/~~

A ! - zawczora mię zaocznie

Chciano wyzuć z mego działu

I wyzuto wbrew oblatom.

Skrzywdziliście mnie i kwita !

~~/machnął groźnie ręką, postępuje na schodki ganku/~~

PATRON

~~/składając się pokornie/~~

Cóż ja biedak mogę za to...

TWARDOWSKI

~~/na pierwszym już stopniu, odwracając się/~~

Jeszcze causa non perdata.

PATRON

Tak, tak,- jeśli by na porę

Nowy wpis czy skrypt, czy świadki

Wtedy już na siebie biore.

~~/widząc, że Twardowski kołysze w ręku dobytą z kieszeni sakiewkę/~~

Jestem uczciwości rzadkiej

Ale biore, owszem biore...

Bieda dziś u trybunału -

TWARDOWSKI

~~/wskazawszy na zastawę/~~

A wypróżniasz milczkiem rondel.

Kieaskę zadzwońnię pomalu

I z patrona...



PATRON

Służka...

TWARDOWSKI

Kondel !

~~/rzuca mu kieszę i odwraca się/~~

ARON

~~/w ganku, zakłopotany/~~

Nie mam Świdnickiego więcej.

TWARDOWSKI

Nie masz ? - ~~jechałże się sęk ?~~

~~Zbrakło piwa - daj gorzality~~

To popłynie krew gorącej.

~~/schodzi na klepisko/~~

ARON

~~/szedł również ze schodków/~~

W loszku mi co ino pęki

Śliwowicy gąsior cały.-

Miasto zysku taka strata,

Taka strata, taka szkoda...

TWARDOWSKI

~~/klepnęszy go po ramieniu/~~

Czekaj, jakoś się to złata.-

~~/wskazując na beczkę/~~

~~To tam jakiś niech mi kto poda~~

~~Tu, gdzie chrapię ten brat lata.~~

~~/przytaczają ją pod gank tak, że przechylona za~~

~~parapet głowa Szewca zwisa nad nią/~~

Klepki całe ? cały spód ? -

Blizej starka, blizej nióka !



~~/zbliżyli się, otaczają go tłumnie/  
 Słyszeliście, że się woda  
 W Kanie zamieniła w wino.  
 Tu nie sztuka zrobić cud,  
~~/wskazując na szewca/  
 Bo w tej kufie jest już wódka.  
 Do lba przytknę mu rurkę,  
 W nos czerwony wytnę szcztuka,  
~~U rurczki cmoknę ino~~  
 I ot !...~~~~

/odstąpił - z rurki sterowanej z głowy Szewca  
 płynię w kądź wódka/

BABY

Rety !

KMIECIE

Sika w beczkę !

STASZKO

Kmin zawoniał.

BASZKO

Dziwo, dziwo !

GRZELA

~~/złapał wódki w dłoń i skosztował/  
 Mocna, jaże w gardle pali.~~

STASZKO

~~/chlipnęszy w nadstawioną wprost gębę/  
 Wódka !... Mówię wam - prawdziwa !~~

TWARDOWSKI

Całe życie pił do licha



Więc niewnetki ją wyprycha,  
 Nie żałujcie-ż sobie, dalej !  
 Każdy pan tu, każdy gość,  
 Nabierz w dzbanek, w kubki nalej,-  
 Pijcie, wszystkim będzie dość.

~~/przzywając dlonią/~~

Panie patron, panie żołnierz,  
 Nikt tu na was już nie czyha,  
 Wadzić się nie myślę z nikim.  
 Jam też nie zwyki lać za kołnierz,  
 Więc podajcie mi kielicha  
 A ~~basista~~ ciągnij smykiem  
 A wy z tańcem, pieśnią, krzykiem

~~/muzyka/~~

Hulaj dusza bez kontusza !  
 Hop-dziś-dziś-dziś ! hop-dziś-dziś !

~~/Basy grają - parobcy i dziewczyny tańczą - ARON  
 przyniósł Twardowskiemu <sup>bisera</sup> duży szklany puchar, który  
 wpiersz napełnił wódką, płynącą wciąż z głowy Szewca.  
 TWARDOWSKI wziął kielich do rąk, przytupując zachęca  
 tańczących/~~

### 1. PAROBEK

~~/przystaje przed basistą i nuci/~~

Hej-że ino, hej-że ino !  
 Nie masz ci to jak z dziewczyną  
 Ale kić ostatnio <sup>baba</sup>  
 Raczej w stawie kumkać <sup>z</sup> babą.

~~/Śmiechy - muzyka - tany - Twardowski już przy-  
 bliża kielich do ust,- nagle <sup>bas</sup> basy zadźwięczały, zagrzy-  
 tały - kolo tańeczne zatrzymało się,- Twardowski~~



ogląda pod światło trunek, który pioni się i dymi  
i błyska pływającym w nim małym czerwonym djabeł-  
kiem/

TWARDOWSKI

A tu co się na dnie rucha ?

~~/zbledł - otoczenie się też pioszy/~~

Co to ? - ty !!! - poznałem z twarzy

~~/zakrywa dłoń kielich/~~

Szczelna klatka chociaż krucha,

Nam cię w saku.

~~/odrywa dłoń/~~

Pieczo, parzy !

Tu się nań musiałem natknąć.

~~/podbiega i wylewa płyn do kadzi z wódką. Z ka-  
dzi bucha czerwona para/~~

GŁOSY

W imię Ojca, Syna, Ducha...

TWARDOWSKI

~~/skazując na kadź/~~

Żywo ! nakryć, zdusić, zatknąć !

GAZELA

*Stender*

~~/zanierzając się polą sukieną/~~

Ja go chyczę...

~~/spejrzał w kadź, uciska/~~

Hu ! nie mogę !

STASZKO

~~/który ze stopni ganku patrzył w kadź/~~

Wstaje, rośnie na dwa łokcie.



~~/Z kadzi wolna wynurza się djabeł/~~

BASZKO *Baszko*

Nos jak haczyk

KOŚCIELNY *Kościelny*

Kurzą nogę

~~/Djabeł wyskakuje z kadzi/~~

~~I krogulcze ma paznogie !~~

~~/Wszyscy w najwyższym przerażeniu rozbiegli się -  
rozbiegli się, przystają przykułi niezwykłym zjawie-  
niskiem/~~

S c e n a 5.

DJABEL

A ! Twardowski... witam bracie,

" Zapomniałeś mię z kretesem -

" Cóż to, czyliż mnie nie znacie ?

~~/kłania się/~~

Jestem Mefistofelesem.

" Wszak ze mną-ś na Łysej Górze

" Robił o duszę zapisy,

" Cyrograf na byczej skórze

" Podpisałeś ty, i bisy

~~" Miałeś słuchać twego rymu;~~

~~" Ty jak dwa lata przebiega~~

~~" Miałeś pojechać do Rzymu,~~

" Bym cię tam porwał jak swego.

" Już i siedem lat uciekło,

" Cyrograf nadal nie służy;

" Ty czarami dręcząc piekło



"Ani myślisz o podróży.

"Ale zemsta, choć leniwa,

"Nagnała cię w nasze sieci:

"Ta karczma Rzym się nazywa...

"Kładę areszt na waszeci."

TWARDOWSKI

~~/przerazony - do otoczenia/~~

Rzymem zwiecie ją ?

S. PAROBK

A jużci.

TWARDOWSKI

Bodaj-że was !

DJABEL

Słowo - słowem.

Powędrujem do czeluści.

TWARDOWSKI

Cofnij dictum hoc acerbum.

DJABEL

Sam wpisałeś w cyrografy.

TWARDOWSKI

Obskoczyliście mnie bandą,

Stumanili tom i owem -

Scrisi per vim, sub dictando...

Jeszcze nie ciesz się obłowem.



DJABEL

Tak ? - a gdzież nobile verbum ?  
 Czyżbyś z tych był, co dla lafy,  
 Papki, czapki lub karesów  
 Czysty klejnot swój brukają ?  
 Chciałbyś w pole wywieść biesów,  
 Biesów, co twe słowo mają ?  
 A że mają, w lot przypomnę.

~~/rozwiła cyrograf dobyty z zanadru - Twardowski  
 go z przerażeniem czyta/~~

Tu, o ! widzisz - tu, na dole,  
 Krwi-ś pieczęcie kładł niezłomne.

I. PAROBK

/wskazując na Twardowskiego/

Dzisiaj, jak mu się włosy pręga

I. BABA

Zabrać przyszedł go brataniec

II. BABA

Ciało pójdzie na grodz kieża  
 A duch w ogień.

KACHNA

Z Kusym w taniec.

TWARDOWSKI

~~/nagle radocnym głosem/~~

Hola !

DJABEL

Hola ?



TKARDOWSKI

Zanim w smole

Belzebubom na potrawkę

Upietrasisz moje kości,

Racz przeczytać tu tę wstawkę.

~~/pokazuje w cyrografie, DJABEL czyta/~~

Ważć mnie sobie słusznie rości

Kmotrze mój, Mefistofilu -

Lecz wprzód nim nałożę głowę

Rozważ dobrze każde słowo,

W których te warunki stoja:

"Po latach tyłu a tyłu,

"Gdy przyjdiesz brać duszę moją,

"Będę miał prawo trzy razy

"Zaprzędz cię do roboty.

"A ty najtwardsze rozkazy

"Musisz spełnić co do joty."

DJABEL

Nie zaprzeczam.

~~/zwija cyrograf i wsuwa za pazuchę/~~TKARDOWSKI~~/odetchnął - z humorem do otoczenia/~~

Sztuczka kusa.

W piekło chciał dać ze mną susa

A tymczasem... Zobaczącie

Kto z nas pierwszej wstał o świcie.

Hej, nie psujcie się ochoty,

A waść, djable, do roboty!

DJABEL



DJABEL

Czekam zleceń.

TWARDOWSKI

Ba, sam nie wiem,  
Co ci zadać...

2. BABA

~~/pógiłoson/~~

Niech dokaze  
Coby się cis stał modrzewiem.

KOŚCIELNY

Ciewy, komu to o cisie  
Przywładuje się i śni się.

JAGA

~~/szepsem/~~

A martwego by ocucil ?

DJABEL

~~/szepsem/~~

Chcesz ? - a wkrzeszę dwa ementarze.

~~/Pomruk zdziwienia, szepty, narady/~~

TWARDOWSKI

~~/wskazując na godło karczmy/~~

" Patrz, - oto karczmy godło,

" Koń malowany na płótnie.

" Ja chcę mu wskoczyć na siodło

" A niech koń z kopyta utnie.

"



"Skreć mi przytem biczyc z piasku

"Abym miał czem konia chiostać."

DJABEL

~~/słuchaj uważnie, namyśla się!~~

STASZKO

Nie wydoła.

~~WYDOŁA~~

E, wydoła.

KACINA

Ale!

JAGA

Coby nie

DJABEL

Bez wrzasku!

~~/wzrysej truchleje i milkną!~~

Oto piasek - w widzów kole

Chciejcie chwilę cicho postać.

~~/siada na kupie piasku za studnią w prawo, zaczyna go dłonią przesypywać i podrzuczać - wszyscy obstepują go i śledzą każdy ruch!~~

Ziarnko z ziarnkiem niech się zrasta,

Wije, toczy, zlepia, kręci,

Jeszcze chwila, ot! i basta.

~~/kon wymalowany jako gedio karczmy nagle oderwał się od płótna, zakolysał w powietrzu i fru-nej w górę, w lewo, nikiąc wnet za konarami trze-śni!~~



GRZELA

Patrzcie !

2. BABA

Roty !

KACHIA

Pańscy święci !

DJABEL

~~/w stronę, gdzie koń odleciał, trzaskając z biegiem/  
A polatuj mi hop-sa-sa !~~

BASZKO

~~/poglądając za koniem/  
Raju ! - jaże w chmurach tonie.~~

JAGA

Ogień w pysku !

CIURA

Wpadł do lasa.

DJABEL

Nic to, ja tam go dogonię. →

~~/w kilku susach wybiega w lewo/~~

1. BABA

W imię Ojca, Syna, Ducha !

TWARDOWSKI

~~/wraz z innymi oglądając za djabłem/  
Wzbił się w niebo jak skowronek -  
/zafrasowany/~~

Krucha sprawa, krucha, krucha...



CIURA

Już go doznał.

PATRON

Na postronek

Chwycił -

Z. DABA

Rety !

CIURA

+ Siódła maca.

KOŚCIELNY

Ogień przed nim, za nim.

WSZYSCY

~~/nagle i z przerażeniem/~~

Wraca !!

~~/gdzie kto może starają się przycupnąć i ukryć/~~

GŁOS DJABŁA

~~/z lewej/~~

Hej-ha ! hop-sa, hop-sa-sa !

~~/z góry, na skos z lewej ku prawej, przelatuje  
w szalonym pedzie ogniem ziejący rumak z Djabłem  
na grzbiecie - nitną za skalą w. prawej/~~

TWARDOWSKI

~~/wrywając sobie włosy/~~

Nischże go ćwiartuje kaci !

Teraz po mnie już, już po mnie...

CIURA

~~/który w ślad za innymi porzucił ukrycie i jak  
wszysty pogledając w prawo za skalą, za którą~~



zniknął koń i djabeł/ - ~~ARON~~

Szwadron takich panów braci  
Cwałujących karkołomnie -  
Po co szwadron i dość wataha  
A w plen wziąłbym padyszacha.

~~1. KWIEC~~

Musnął ziemię

~~1. BABA~~

Jaje trzasło.

/lekki błysk i grzmot, odtąd zwolna ale stale  
zciemnia się/

*Jaje*  
~~LICZNE GŁOSY~~

Jeżu Chryste !

~~GRZELA~~ *Grzela*

Patrzcie ino,  
Grunt się pod nim gnio jak masło,  
Już są blisko, za wikliną.

~~ARON~~

Aj-waj ! trzebaś było tego !

~~TWARDOWSKI~~

/drząc cały/

Utaj mnie, Aronie, utaj !

~~ARON~~

Aj-waj !

~~KOŚCIELNY~~

/występując z kropidłem/

Jest już bron' na niego:

Woda święta i kropidło.



TWARDOWSKI~~/z ugią w głosie/~~

Ach, dziękuję ci, kolego...

KOŚCIELNYStań-że waszmość za mną tutaj,  
Może zleknie się strąszydło.GŁOS DJABŁA~~/w prawo/~~Dość już, dość, - prrrr ! postój kosiu !  
/wchodzi z koniem z prawej klepiąc go po szyi/  
Upaliłeś kawał tegi.DASZKO

Dzicie ? - iskry na we włosiu

STASZKO

Tli kulbaka i popregi

DJABEL

Gdzież waść jesteś, mój Twardosiu ?

TWARDOWSKI~~/nibyto odpychając Kościelnego trzyma się go kar-  
czowo/~~

Obstąpili mnie ciemięgi...

‡ DJABEL ‡~~/podprowadzając konia/~~

Szkoda czasu i marudy.

Siadaaj, pójdzie jak na pasku.

TWARDOWSKIAch, z rozkoszą ale wprzód  
"Podczas gdy go będę chłostać"



"Gmach wymuruj mi w tym lasku,  
 "Bym miał gdzie na popas zostać.  
 "Gmach będzie z ziarnek orzecha  
 "Wysoki jak szczyt Krepaku,  
 "Z bród żydowskich ma być strzecha,  
 "Pobita nasieniem z maku."

DJABEL

Nie prostszego.

~~/wrywa Aronowi kłak z brady/~~

ARON

~~/wielokajac/~~

Aj-waj, gwałtu!

DJABEL

~~/oddawazy tredzie do trzymania Ciurze/~~

Mak się znajdzie w tych makówkach.

~~/chwytą za czupryny kilku chłopów/~~

CHŁOPI

Raju! raju! /rozbiegają się/

TWARDOWSKI

Bądź-no waść innego kształtu,  
 Nie przestaną ja na słówkach,  
 Słówkiem waść mnie nie omota -  
 Jak robota to robota!

~~/dobywszy go z za cembrowiny studni/~~

"Patrz, oto na miarę świeczek:

"Cał gruby, długi trzy cale -

"W każde z makowych ziareczek

"Wbij mi takie trzy bretnale".

~~/świechy/~~



BASZKO*Stardko*

Cóż ? wydolesz ?

KOŚCIELNY

Sztuczka kusa !

DJABEL

Cicho ! kumy i kumoszki.-

~~/klopiąc znów konia po szyi/~~

Pójdziesz w galop, w truchta, w klusa,

Mur nie mur i dach nie dach !

~~Na twym grzbiecie pan Twardowski~~~~Prairie z siebie wytrząść strach.~~TWARDOWSKI~~/chwytając za tęczę/~~

Cóż ty myślisz ? sen jest kiecka ?

DJABEL~~/podając mu strzemie/~~

Nic nie myślę,- oto koń.

TWARDOWSKI~~/osiadając konia/~~

Że poblednie twarz szlachecka ?

DJABEL

Nic nie myślę,- oto bicz.

Pójdzie dobrze - to go chron,

Zacznie sadzić - to go zćwicz.

~~/Twardowski rusza i niknie w prawo/~~DJABEL~~/zwinęwszy dłoń w kulak woła za nim/~~

Dach nie dach ! mur nie mur !



Z szczytu w szczyt, w chmurę z chmur  
Hop-sa, hop-sa, hop-sa-sa !

~~/wszyscy obecni pełni trwogi poglądała w stronę, gdzie  
zniknął Twardewski - ściemniło się już b. znacznie/~~

GRZELA

Nikiej wicher !

1. BABA

Spadnie, spadnie !

STASZKO

Grzyw się chyta

KACHNA

Chyci!

CIURA

Leoi

Koń mu ogniem piardzi zakaranie  
~~Raz i drugi raz i trzeci.~~

3. BABA

Ciewy,- strzemię zgubił, strzemię !

1. KMIEC

Ale, ale -

2. BAZKO

Drugie spadło.

KOŚCIELNY

Hej, zawiezie go pod ziemię.

~~/Podczas powyższego Djabeł wbiegł szybko na wagórek  
obok karczmy w prawo - kilku ruchami ramion zaczarował~~



~~powietrze; na tle ciemnicy zarysowuje sie w glebi  
fantastyczny palec zbudowany wedlug przepisu bal-  
lady/~~

~~DABY~~ Wrony

Koniec swiata !

~~1. KNIEC~~  
Uciekajcie My Stenka

~~2. KNIEC~~

Spojrzenie haw na to widziadlo -

~~GŁOSY~~ Wrony

Raty ! raty !

~~GŁOS~~ Fajera

~~/głodniejszy od reszty/~~

O retyści !!

~~/kryją się gdzie mogą - w miedzuchu, koło studni, za  
kadzią, na balkoncie. SZEWC zbudzony krzykiem roz-  
gląda się/~~

SZEWC

Kto tak wrzasnął ?- a bodaj cię

Kiółli szydłem w kark nieczyści.

~~/schodzi z balkonu na drogę/~~

Bodaj wbili na kopyto

I klepali skórę młotem !

Spalem sobie smakowito...

~~/przeciera sobie oczy, spostrzega palec/~~

Czym się psiakrew, spii blokotem ?

~~/do najbliższego kniecia/~~

Co to tam jest ? Patrzaj ? - 'dzis ?



1. KMIĘC*Staszko*

/zegnając się/

Jakby kościół.-

KILKA GŁOSÓW*Wojaszy*

Cuda, cuda...

KOŚCIELNY

Zróbcie na powietrzu krzyż,

Może zniknie ta obłuda.

DJABEL~~/na szczytka - na tle pałacu - woła w prawo/~~

Dość tych gonów: plot nie plot !

Wracaj waszność, a ty w lot

~~Odszedź się na nóżce zadnej~~

*Wojaszy*  
/koń przelatuje z prawej z za skały i niknie w górze  
w lewo, następnie wraca na szczył karoszy - do wejścia  
cego z prawej Twardowskiego/

Nim sto przesadziliś plotów

Racz tam spojrzeć - gmach twój gotów.

TWARDOWSKI~~/cał zataczył się z przerażenia/~~

Gotów !!! - zczesznij, zgin, przepadnij !

DJABEL

Ha-ha-ha-ha !

~~/gmach w głębi niknie, światło powraca/~~

Jakże-ć się udało szkapa ?

TWARDOWSKI

/odzyskując fantazję/

Narowista - bo uciekła

A pod siodeł ledwo ciapa.



DJABEL

Lecz dowiezie nas do piekła.

TWARDOWSKI

Zobaczymy, zobaczymy...

DJABEL

Jeszcze się <sup>prawniesz</sup> prawiczysz z piekłem ?

Jeszcze chcesz dyktować rymy ?

Czym nie spełnił, co przyrzekłom.

TWARDOWSKI

~~/ciężko pracując myślami/~~

"No, wygrałeś panie bisie

"Lecz druga rzecz nie skończona -

~~/wyrywa kościelnemu kubek z wodą święconą i wylewa ją do studni w prawo/~~

"Trzeba się skapać w tej misie

"A to jest woda święcona".

DJABEL

~~/zachnąwszy się/~~

A, to podstęp, - rzecz niegodna.

GRZELAKościelny

Patrzcie, patrzcie jak się kurczy.

DJABEL

U was rzecz to może modna,

Że się ten lub ów poturczy

Ale my, ród Belzebuba...

PATRON

To są kruczki !



DJABEL

To nie kruczki.

TWARDOWSKI

Nie, to tylko druga próba.  
 Nie pomoga tu łyzy bobrze -  
 Proszę, jazda mi do płóczki !

DJABEL

Ciało mi się podparza  
 Skoro tylko się zanurzę.

TWARDOWSKI

Bez wykrętów.

DJABEL~~/po sekundzie namysłu/~~

Zresztą... dobrze !

Dajcie hałaś z arendarza.

TWARDOWSKI~~/przejrzawszy podstęp/~~

Tak ? - <sup>Chcesz</sup> w niechrzczonej pływać skórze ?  
 Spójrz w cyrograf.

DJABEL

Znam na pamięć.

GRZELA *Stonko*

Huzia, huzia z nim do studnie !

TWARDOWSKI

Spełniesz, - słowa ja nie złamię-ć.

DJABEL~~/spojrzawszy w studnię/~~

Spójrz waść, czyż tam nie paskudnie ?



TWARDOWSKI

Jako komu.

DJABEL

Obrzydliwie !

Każ mi w Wisłę - skoczę zaraz,

W piwo - będę pływał w piwie

Ale w studnię...

GŁOSY

Huzia ! huzia !

DJABEL

Potem czyścić ja ambaras.

/wskazując na swe kopytko/

W smole utaplana nóżia -

Zrozum waszmość.

TWARDOWSKI

Zwróć mi zapis.

DJABEL

Tak ? - Ty przebacz mi Eblisio,

Et tu, infernalis lapis !

Dla was skapię się w tej misie ! /skacze/

Au-au-au-au !!

STASZKO

Jakże ci tam ?

CIURA

Leb pod wodę !

GŁOSY

Trzymać, trzymać bo wyskoczy !



TWARDOWSKI

/na uboczu, zafrasowany/

Hm... zanurzył się po brodę...  
 Choćbym umknął to mię zoczy.  
 Jaka tu na niego rada ?...

DJABEL

/chlupiąc się w wodzie/

Mój Twardosiu, czy nie dosyć ?

TWARDOWSKI

Może zczesiaby szkarada  
 Gdybym go do jamy smocznej  
 /nagle, radośnie/  
 Hola ! dobra myśl mi wpada  
 Tak, oureka ! - w dom go prosić  
 Do żoneczki mej w gościnę.

DJABEL

Mój Twardosiu ! tonę, ginę...  
 Już mi zęb o zęb nie zgrzyta,  
 Skroś przemokiem już, do włoska !

TWARDOWSKI

" Jeszcze jedno - będzie kwita,  
 " Zaraz pęknie moc czartowska.  
 " /gestem przyzywa go/

DJABEL

/wyskakuje z wody/

Dbrum, dbrum !...

GRZELA

" Hej, wyleciał kłoby z procy".



CIURA

"Otrząsał z wody" -

STASZKO

"Parsknął raźnie"

DJABEL

/do Twardowskiego/

"Teraz jużes w naszej mocy,

"Najgorętsza-m odbył łaźnię".

TWARDOWSKI

Nie odbędziesz mnie byle czym!

Mocnyś w sztuczkiach Belzebuba,

Każda z nich ci się podarzy -

DJABEL

Więc mię doświadcz w czemś człowieczem -

TWARDOWSKI

Moc okazać nad niewiasta,

Oto będzie trzecia próba,

W świadki weźmiesz gospodarzy,

Ciura, szewca i patrona.-

Idź przedem! - chodźmy w miasto.

/cisła Aronowi sakiewkę ze złotem/

Tam nas czeka luba żona,

Jeśli oprzesz się jej wdziękom

Sam się poddam piekli mękon.

/poprzedzani przez muzykę wychodzą w lewo/

Zasłona opada

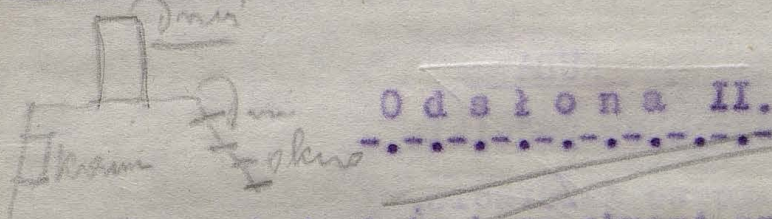
/temat marsza, przy którego dźwiękach kurtyna za-  
pada, podejmują instrumenty w orkiestrze. Samodzielne



to intermezzo kończy się w basach, wiolonczelli i skrzypcach tematem hejnału Marjańskiego.

W chwili gdy kurtyna znów się podnosi, ten sam temat hejnału powtarza trąbka za sceną, przedstawiając izbę w mieszkaniu pani Twardowskiej.

W lewej ścianie duże, gotyckie okno; naprost drzwi o dwu szerokich wierzchołkach; na prawo komin, drzwi do sypialni pani Twardowskiej oraz na pierwszym planie kredens. Na kredensie klepsydra między fajansowymi dzbanami, poniżej na półkach stosy talerzy. Pod lewą ścianą ławy, nakryte kobiercami, na środku stół, nad nim zwisający od stropu świecznik z "Holuzyńską" i zapalonym kagankiem. - Za oknem księżyc i widok na Sukiennice/



~~Ledwo hejnał trąb za oknami przebrzmiał, drzwiami w głębi wbiega KUBA. - Za oknem słychać dobijanie się do bramy.~~

Scena I.

KUBA

~~/zamykawszy na klucz drzwi wchodowe/~~

~~Juści i kłódki zdjęć i rygle~~

~~I w dom puścić gwałtowniki.~~

~~/loset powtórnny/~~

~~Toż to wala, to lomoca~~

~~/idzie w lewo/~~



GŁOSY

/za oknem w dole/

Hej otwórzcie nam, otwórzcie.

KUBA

/otworzyli okno, spojrzali/

A to co za ludź - Maszkary ?

/wychyla się, karzącym tonem/

Toć póst a wam w głowie figle -

Jakiej ście wy ludzie wiary !

GŁOS

Puść nas !

GŁOS

Puść, bo wejdzien siłą mocą.

KUBA

Skoro się wam chce podwinki

W taką brangę se zaburcie,

Nie spokojny dom nachodzić -

GŁOS TWARDOWSKIEGO

Otwórz, Kuba !

KUBA

/zdalwiony/

Dyć to pan.

GŁOS TWARDOWSKIEGO

Pragnę z wami się pogodzić,

Do rodzinnych wrócić ścian.

Pani doma ?



KUBA

Pani śpi,

~~Z nikim się tu nie jesiotrzy.~~

GŁOS TWARDOWSKIEGO

~~W te to wierzę.~~ - Otwórz drzwi,  
Dobłą już kołatam chwilę.

KUBA

Niech odstapia, was kumotrzy,  
Zaraz puszcę.

GŁOS TWARDOWSKIEGO

To są świadki.

KUBA

Nie odemknę wam i tyle.

~~/odstepuje od okna/~~

~~Przyplekło go do gawratki.~~

~~Malo na ich gdziesi światem~~

~~Po Zakrzówkach i Krzemionkach -~~

~~Idź-że bośkać się z rogatym~~

~~U szubienic na posttronkach.~~

~~/połyszał hałas za drzwiami wprost/~~

~~Raju ! dyle kłapią w sieni...~~

~~Jakże oni do niej weszli ?~~

~~/cofa się wystraszony/~~

GŁOSY

~~/za drzwiami/~~

Otwierajcie !

GŁOS TWARDOWSKIEGO

Otwórz, Kuba.



KUBA

Abom głupi -

GŁOS TWARDOWSKIEGO

Nie chcesz ? chcesz-li ?

Drzwi wyskoczą ze sworzeni

Skoro jeszcze raz zatłuczem.

KUBA

To se tłuczcie.

GŁOS TWARDOWSKIEGO

Tak ? - w oktobrze

Jeszcze będziesz lizał sińce

Za ten upór.

KUBA

Dobrze, dobrze.

TWARDOWSKI

Własnym więc otwieram kluczem.

*80m* /otwiera, wchodzi, wywija nahażem/

A ty taki, ty owaki,

Puszczę ja cię w moje młynce.

KUBA

O la Boga ! o mój panie !...

TWARDOWSKI

~~/pogroziwszy/~~

Jutro, bratku, weźmiesz łanie.

Dziśczas nagli.

~~/otwiera szeroko drzwi, przez które widać rodząj  
legii oświetlonej księżycem, - do djabla/~~

~~Razście przedem.~~



~~/DJABEL wchodzi - na jego widok Kuba ucieka pod okno  
gotów każdej chwili przez nie wyskoczyć, - uspokaja go  
widok reszty przybyszów/~~

~~Wejdźcie, otośmy u celu.~~

~~/wchodzi Kościelny, Ciura, Patron, kilka bab, chłopów  
i grajków/~~

Scena 2.

TWARDOWSKI

Jakże ? czy ci w smak to gniazdko,  
Luby mój Hefistofelu ?

DJABEL

Wcale, wcale -

~~TWARDOWSKI~~

~~A z niewiastką~~

~~Sine ira istny raj.~~

DJABEL

Mój Twardosiu, północ bliska  
Tęskno mi za onym miodem.

~~/oblizuje się/~~

Masz mi dać go, - prędko daj.

TWARDOWSKI

~~/do otoczenia/~~

Kto z nas straci a kto zyska  
Wy osądźcie dobrzy ludzie.-  
Byłem młody, młodym, będąc  
Zasłyszalem ja o cudzie,  
Że we dworze kądział przędać,  
Nicją w krosnach szyjąc kwiatki,  
Wdów i sierot żywicielka,



Żyje panna-cud bez matki. -  
 A u panny jest butelka  
 A w butelce ma robaka  
 I każdego dziewczosłęba  
 Pyta: powiedz waszmość, jaka  
 Siedzi we śkle tem gadzina ?  
 Kto odpowie: co za robak ?  
 Czy on z ślachty czy z źród gmina  
 Weźmie sobie mnie za panią,-  
 A nie zgodnie,- wolej dęba !  
 Bo wypuszczę sforę sobak  
 I zagryzą go jak łania.

DJABEŁ

~~/ziewając/~~

To ciekawe...

TWARDOWSKI

Otóż tedy

Wziąwszy na się postać biedy,  
 W strzępach, w łachach, w łzach żebraka  
 Idę dostać sam języka,  
 Coby to za mszyca taka ?...  
 Wyszła, pojrzę, toć we flaszy  
 Najwyraźniej pączoła bzyka.  
 " Mam cię " - myślę.- Zrzucam łachy  
 " Znowum postać wziął foremną.  
 " Panna pączołą masz u flachy  
 " Tylko ci w niej chybia żądla...  
 " W stan małżeński proszę ze mną."  
 " Na to panna się zestrąszy,  
 Żem utrafił w jej igraszke  
 I nim necka się oglądla.



Rączkę poda mi wzajemną  
 Oraz pro memoria fiaskę.

~~/ukazawszy na klepsydrę/~~

Dotąd stoi na kredensie  
 I skrzydłami we ście trzęsie.

DJABEL

~~/ziowając/~~

Niesłychanie zajmujące...

TWARDOWSKI

Po tem, com ci w uszy nakładł  
 Widzisz jasno jako słońce,  
 Że ci skarb chęć oddać w zakład.  
 Strzeż mi go jak oka w głowie!  
 Nie ustrzeżesz? - będzie buba!

~~/do Kuby/~~

Kędyż pani?

KUBA

Śpi w alkwie.

TWARDOWSKI

Nie widziałem rok cheruba,  
~~Nie kosztował słodkich pieczarek.-~~  
 Rado, przyjmie cię ma luba,  
~~Getuj, djable, tegi brzeszerek~~

~~/puka do drzwi alkwie w prawo/~~

Basiu, Basiu, Basiuleńku.

KUBA

Trudno zbudzić ją, gdy zaśnie.



TWARDOWSKI/do diabła/Pomyśl waszmość o ~~Y~~harapie.

Dałbym głowę na pieńku,

Że się jej śni o nim właśnie.

DJABEL/nabierając apetytu/

Gołąbeczka...

/Wszyscy skupili się w pobliżu drzwi alkowy/PATRON

Cicho... Chrapie.

<sup>reue.</sup>  
KOŚCIELNIK

Wzdycha.

CIURA

Stęka.

TWARDOWSKI

Słyszeliście

Jak jęknęło coś siarczyście ?

Ciesz się waszmość, najwidoczniej

Już przeczuwa twoje przyjście.

DJABEL

A toć śmielazy szturm rozpocznij.

TWARDOWSKI/pokajac/

Basiulenku, moje ptaszę

~~Otwórz, otwórz izem i akrusze;~~~~Nam-że ci przypomnieć flaszę~~



~~Z ona pszczołką, miodom wierną ?~~

~~Nie gub obłąkanej dusze,~~

~~Nie gub jej, ach ! in aeterno...~~

~~/odeczekawszy/~~

Ani szalenie

DJABEL

Ja ją wzruszę -

~~/gestem odsuwa wszystkich z przed drzwi alko-~~

~~wy, - staje przed nimi w pozie oficjalnie~~

~~uroczystej - równocześnie Twardowski daje~~

~~znać grajkom, którzy zaczynają akompaniować~~

~~Djablu do tryoletów/~~

Zbudź się cudna, zbudź bogdanko !

Chociaż nie znam ciebie jeszcze

Zginam u twych wrót kolanko.

Choć cię nie znam, czuję dreszcze.

TWARDOWSKI

Podpisujesz skrypt in blanco...

DJABEL

Zbudź się cudna, zbudź bogdanko !

~~Tak przytulę, tak upieszczę,~~

~~Że się będziesz skarżyć rankom,~~

Czemu to nie pólnoc jeszcze...

Zginam u twych wrót kolanko...

TWARDOWSKI

Podpisujesz skrypt in blanco...

DJABEL

~~Nigdy tak ku błotku leszczę,~~



~~Nigdy taran tak ku blenkom  
 Nie rwał się, nie wpadał w dreszcze...  
 Zginam u twych wrót kolanko,  
 Proszę, błagam, skomlę, wrzeszczę:  
 Zbudź się cudna, zbudź bogdanko.~~

~~/na znak Twardowskiego, grajki milkna,-  
 pauza - wszyscy nasłuchują/~~

TWARDOWSKI

Widzisz jaka u niej cnota,  
 Jak zamczysta jest na żądze.

DJABEL

Nie wytrzymam, wyrwę wrota !

TWARDOWSKI

Kie zaparła na wrzeczadze.

~~/zasiłyszawszy jakiś szmer z alkowy, odstęp-  
 puje nieco wstecz/~~

GŁOS

~~/zza opon alkowy/~~

Tys to Kubus ?

TWARDOWSKI

~~/pógiłosem do Djabła/~~

Mięknie skała,

Będziesz mógł ją gnieść jak woski.

GŁOS

~~/z alkowy/~~

Kubus, kto tam z tobą społem ?

TWARDOWSKI

~~/głośno/~~



TWARDOWSKI~~/głośno/~~

Otwórz, Basiu. 8

GŁOS /z alkowy/

Co ? Twardowski ?!!

TWARDOWSKI

Zatęskniłem za aniołem...

GŁOS /z alkowy/

Jeszcześ nie zgnął na cmentarzu

Mimo łbrodni tych bez liku ?

Ty wisielcze, podwikarzu,

Czarny łotrze, rozpustniku !

~~/zatknęło ją z gniewu - kaszle/~~TWARDOWSKI~~/do Djabla/~~

Niechaj cię to nie przeraża -

Ona czyta z dykejonarza.DJABEL

To kobietka w moim guście -

~~Puśćcie mnie już do niej, puśćcie !~~TWARDOWSKI~~/rozchylając nieco opon u drzwi/~~Turkaweczko ! mój słowiku !GŁOS /z alkowy/

Gdybym mogła piekielną psiarnię

Na twój nędzny spuścić kark,

Na wieczyste dać męczarnię

W kotły pełne smół i siark,-



Gdybym mogła za paznogie  
 Drzazg wbić, ile drzew wśród puszczy,  
 Żmijów stu pyskami w bok cię  
 Kasać, krew pić, cedzić tuszcz,-  
 Gdybym mogła jak nie mogę  
 Po czub wtrącić cię w pożogę  
 Na utrapień ostateczność,-  
 Raju bym oddała wieczność,  
 Wszystką nieba błogość - byle  
 Zaznać, przeżyć taką chwilę !

DJABEL

Czy to także z dykcjonarza ?

TWARDOWSKI

Dużo zyskasz żyjąc z nią -

DJABEL

Wać się ze mną przekomarza.

TWARDOWSKI

Nie mów nic aż ujrzysz ją.  
 Nie wiesz, co to urok babi -  
 Głos odstręcza, ciało wabi.  
 Przyniewoli cię uroda  
 Skoro przyjrzysz się niewieście.

DJABEL

Mój Twardosiu, krew nie woda -  
 Ukaż-że mi ją nareszcie.

TWARDOWSKI

A toć widzisz, luby biesie,  
 Że nieskora do amora -



Lecz i na nią kształt znajdzie się.

Znam ja na nią sposób, znam.

Snadno nim ten upór skruszyc.

Trza ci wiedzieć: zduński kran

Miała w Rynku pod ratuszem.

Więc bywało, że w karocy

Jadę mimo a groszorb,

Widno niedospawsz, nocy

Drzemie sobie pośród skorup.

Owóz tedy z animuszem

Przykazuje ja zajdukom

Z kozia zieżć i potluc czerep.

Zsięda, skoczą, wala, tiuka

A babina niczem Ereb,

Niczem waszej ryk czeluści

Jak języka nie rozpuści,

~~/chwytą z kredensu stoś talerzy/~~

Jak nie porwie się przytomnie

~~Ze snu swego prosto do mnie...~~

Chcesz przekonać się ? - posłuchaj.

~~/tłusze talerze o podłogę/~~

GŁOS /z alkowy/

/w szalonej pasji/

Madejowe niech cię łoże

I kretenski poknie buhaj !

A wy łotry, zbóje, draby !

Ino z wrzeciada drzwi otworzę

Wygarbuję ja wam schaby.

~~/wszystcy odskeczyli od drzwi alkowy - radziby  
uaknąć, gdyby mogła - tylko Twardowski ponie-  
gnął Djabla ku kominowi i zasłaniając go sobą~~



~~oczekuje ataku/~~

PATRON

~~/przy drzwiach w głębi/~~

Drzwi zaparte

KOŚCIELNY

Nie ucieczem

Chyba oknem.

~~/pociąga go ku oknu/~~

~~/Z alkowy, z ożogiem w ręku, wypada pani TWARDOWSKA  
w negliżu/~~

CIURA, CHŁOPI I GRAJKI

*Wc*  
*hu* Wszelki duch

~~/cofają się pod ściany i ku oknu, dokoła z podnie-  
sionym ożogiem zmierza i pani Twardowska/~~

TWARDOWSKI

~~/za siebie, do Djebie, półgłosem/~~

Jakże ci z tem czemś człowieczem ?

TWARDOWSKA

~~/zamierzając się na grupę pod oknem/~~

Ach, wy skisie, wy obwiesie.

*Twardowski*

GRUPA /pod drzwiami/

Nie bójcie się, nie bójcie się.

TWARDOWSKA

~~/zwracając się ku grupie pod drzwiami/~~

Gdzie wasz pan ? gdzie piekielny druh ?

Gdzie ten niedzinek ?



TWARDOWSKI/występując nieco/

Tu Basienko.

TWARDOWSKA

Ha-ha-ha-ha ! tuś mi ? - mam cię !  
 Wiesz kto jestem ? znasz ten ośóg ?  
 Chodź-no tutaj, chodź, serdenko,-  
~~Jeszcze żaden baszybosuk~~  
 Nie zbil cię na takie tramcie,  
~~Jeszcze żaden mlyn ni stepy~~  
~~Ziarn nie mogli w takie strzepy~~  
~~I tracz żaden, jak jest traczem,~~  
~~Nie sieki, jak ja tym kerbaezom~~  
 Na drobniutko cię usiekam.

TWARDOWSKI

Basiu ! ...

TWARDOWSKA/podchodząc doń/

Łotrze !

TWARDOWSKI

~~/nagle odskakuje i wysuwając Djabla naprząda~~  
~~zasłania się nim./~~

TWARDOWSKA/odskakując/

Oj-oj !

TWARDOWSKI/spokojnie/

Czekam.



TWARDOWSKA~~/przerazona/~~

Precz mi, precz mi z tym rogaczem.

DJABEL~~/chcę się wyrwać/~~

Puść mię, waszność.

TWARDOWSKA~~/drąc ze strachu, do męża/~~

Dzierż go ! dzierż go !

KOŚCIELNY

Ciewy, jak drży sztuczka kusa.

GRZELA

Patrzcie-no jak racia wierzga.

DJABEL~~/zły nań, pogardliwie/~~

Co się cham zna na podagrze.

Puść !

TWARDOWSKI~~/wciąż trzymając go/~~

Już czas-by, czas w zaloty.

Patrz, jak tęskni do calusa.

DJABEL~~/jeszcze próbując się uwolnić/~~

I ja także, i ja także -

TWARDOWSKA~~/do męża błagalnie/~~

Weź go, zabierz do swej groty.



TWARDOWSKI

Radbym bardzo, ale szelma  
 Choć mu spieszno do mej zguby  
 W cyrografie parol dał mi,  
 Że nim w smole mię po bielma  
 Zacznie piec z innymi ciałmi  
 I gruchotać mi przeguby,  
 Wpierw cokolwiek mu zalecę  
 Spełni święcie co do joty.-  
 Dotąd mocą swą z zaświecia  
 Dwie wykonał bardzo ściśle --

TWARDOWSKA~~/do uradowana/~~

A po trzeciej - pójdziesz w piece ?

TWARDOWSKI

Bezpowrotnie !

~~/puszcza wolno Djabla/~~TWARDOWSKA~~/do Djabla najsiódziej, jak umie/~~

Spełń, mój złoty !

DJABEL~~/przerażony i oburzony do ostateczności/~~

Toż by była próba trzecia ??

TWARDOWSKI

Nieinaczej, - bo tak myślę:

" Ja na rok u Belzebuba

" Przyjmę za ciebie mieszkanie



" Niech przez ten rok moja luba  
 " Z tobą jak z mężem zostanie.  
 " Przysiągaj jej miłość, szacunek  
 " I posłuszeństwo bez granic  
 /~~przerazonemu wyciąga z szafki cyrograf~~/  
 " Złamiesz choć jeden warunek  
 " Już cała ugoda za nic."  
 /~~w miarę słów Twardowskiego DJABEL sdradza~~  
~~coraz większy niepokój i lęk~~/

TWARDOWSKA

/~~widząc się do Djabla~~/  
 Będę ci jak masło z miodem  
 Mój ty śliczny cherubinku !  
~~Ani z starym ani z młodym~~  
~~Nie zdybiesz mnie na uczynku.~~  
 Tobie każde serca włókno, ✓  
 Najtajniejsze moje wdzięki -

TWARDOWSKI

/~~widząc, że Djabel ma się ku oknu~~/  
 Hola ! okno zamknąć, okno !

/~~Grupa przy oknie zamyka je pospiesznie -~~  
~~DJABEL cofając się przed Twardowską ma nadzieję~~  
~~wymknąć się drzwiami, ku nim niesmacznie~~  
~~zwraca~~/

TWARDOWSKA

/~~kierując się za djabłem~~/  
 Zechcesz - będę ci jeść z ręki,  
 Zechcesz - dam ci pić z mych ust



Jak małmazji, po troszeczkę.

TWARDOWSKI

Hola ! zamknąć drzwi na spust !

~~/Grupa przy drzwiach przekręca pospieszanie  
klucz w zamku i klucz wysiada z otworu/~~

DJABEL

~~/rzuca ściekie spojrzenie Twardowskiemu/~~

TWARDOWSKA

Zimą - ciepło w ~~moim~~ ~~domu~~,  
Latem - pachnie niczem sad

DJABEL

Aż mię bierze oskomina.

Moja śliczna ty gołąbka.

TWARDOWSKA

Będiesz ze mnie bardzo rad

DJABEL

Nie, nie ! ~~nie uchylaj rąka !~~

Połknąłbym cię, schrupał, zjadł...

TWARDOWSKI

~~/spiesznie, odcinając mu drogę do komina/~~

Tylko dalej od komina !

DJABEL

Mój Twardosiu, północ bliska...

TWARDOWSKA

O, mój luby ! cały rok

Usta w usta: cmok, cmok, cmok.



DJABEL

~~/który cofając się przed nią, dotarł już  
do drzwi - i stoi oparty o nie plecami, lecz  
zewsząd naciskany/~~

Udusicie mnie, ludziska -

Któż gdzie komu tak dokucza ?

TWARDOWSKA

Wieczór w wieczór, dzióbek w dzióbek

Ze mną, przy mnie, mój cherubek -

Coraz bliżej, coraz czulej

To popieści, to przytuli -

~~Ty holubisz, ja holubię...~~

DJABEL

~~/obstąpiony ciabą/~~

Hej ! na pomoc Belzebubie !

~~/anika/~~

~~/Ciaba nagle rozstępuje się/~~

PATRON

Gdzież on ?

GRZELA

Raju !

CIURA

Drzwi nieknięte

Kłucza ! ~~/podjął mu go/~~

TWARDOWSKA

~~/zrozpaczona i wściekła/~~

Ucieki ?!!!



TWARDOWSKI

Tam do licha !

Biegaj, łapaj go za piętę -

KOŚCIELNY~~Czmychnął przez dziurkę od klucza.~~~~/Otwierają z trzaskiem drzwi/~~GŁOSY~~O, o, patrzcie ! czmycha, czmycha !~~~~/wybiegają i nikną w głębi ganku/~~TWARDOWSKA~~/widząc, że mała drze cyrograf/~~

Piekiś uszedł ty nędzniku,

Zbrodniu czarny i nikczemny !

TWARDOWSKI

Turkaweczko, mój słowiku,

Jaki ty masz głos przyjemny !

Od tak lubej, czulej żonki

Wolę uciec na Krzemionki.

~~/wybiega/~~

K u r t y n a .

.....



MEMORANDUM

To the Honorable

Secretary of the Interior

REPLY

Dear Sir: In reply to your letter of the 10th inst.

REPLY

of the 10th inst. regarding the application of the

REPLY

of the 10th inst. regarding the application of the

REPLY

of the 10th inst. regarding the application of the



Very respectfully,  
Your obedient servant,



